

La Consigna del Comité Nacional Se Ha Cumplido Ampliamente: 2.000 Refugiados Españoles Están en Viaje Hacia la Rpbca. de Chile

Con la Proa Hacia América, Navega el "Winnipeg", Barco de la Solidaridad

CRONICA DE LA PARTIDA DEL "WINNIPEG"

Relato Emocionante de la Despedida del Barco de la Solidaridad

El día 4 de agosto zarpó, rumbo a Chile, el vapor "Winnipeg", barco de la solidaridad, conduciendo a bordo a 2.000 refugiados españoles que el gobierno y el pueblo chilenos recibirán jubilosos. Se concreta en este hecho material el esfuerzo solidario del pueblo uruguayo, en estrecha colaboración con las masas populares de Chile, Colombia y Argentina. Se pone de manifiesto, además, un hermoso fruto de la solidaridad organizada, de las tareas coordinadas, que conducen a resultados prácticos de la importancia del que nos ocupa.

La campaña, de trascendencia continental, organizada por el Comité Nal. y F. O. A. R. E. al conjunto de la consigna "1.000 refugiados españoles a Chile", se ve de este modo superada, duplicada y convertida en una bella realidad cual es la del barco de la solidaridad, navegando majestuoso por las aguas de los dos océanos, rumbo a una tierra de paz, trabajo y libertad, la República de Chile.

El "Winnipeg" llegará al puerto de Valparaíso el día 31 del corriente. Dos mil ciudadanos españoles, entre los que se cuentan 350 niños y 550 mujeres, han salvado sus vidas y han conquistado la posibilidad de rehacerlas en una tierra libre, feliz, que les brinda la más generosa hospitalidad.

Queremos ofrecer a nuestros lectores, a los hombres y mujeres que han contribuido con su aporte a la materialización de esta magnífica realidad, una descripción de lo que fue el momento dramático, emocionante y feliz de la partida del primer barco que conduce refugiados españoles a un país de la América del Sur. El delegado del Comité Nacional y de FOARE, señor Gervasio Guillot Muñoz, que se encuentra en Francia con motivo de haber asistido a la Conferencia Mundial de Ayuda a los Refugiados Españoles, estaba presente en esos momentos. También estaba allí la señora María Elena de G. Muñoz delegada del CAMHE argentino a la misma conferencia. Ellos han remitido a ESPAÑA DEMOCRÁTICA esta magnífica crónica, que va a continuación, y que ha sido redactada en colaboración con los delegados del Office International Pour L'Enfance. Leamos esa emocionante crónica.

HACIA UN NUEVO HOGAR

Lunes 1.º de agosto. En los almacenes del Office International Pour L'Enfance reina una actividad febril. Hay que hacer en el mismo día 350 maletines para los niños españoles que salen el 3 de agosto para Chile.

Todo el mundo ayuda a llenarlos con ropas, vestidos, zapatos, efectos de toilette, etc.

Pues los niños que llegan de los Refugios desparrramados a través de toda Francia tendrán seguramente necesidad de todo esto. Una tras otra, llenas hasta reventar, los chauffeurs se encargan de colocarlas en el camión del Office, que a la mañana siguiente debe salir para Burdeos. Grandes cajas de leche y de chocolate, de frutas secas y de mermelada se cargan también en el camión, puesto que se ha decidido organizar en el barco de modo análogo al de los refugiados un "Rincón Blanco" que permitirá a los niños soportar mejor las dificultades de la travesía. Y no solamente viveres, sino juguetes, juegos de damas y de ajedrez, plastilina para modelar, lápices de colores y papel, etc. Todo ello a fin de que los chiquillos ocupen distraídamente sus horas en este largo viaje de 28 días.

El Office International Pour L'Enfance quiere acompañar a sus amiguitos hasta la llegada a su nuevo hogar y estar seguro de que no carecerán de nada hasta el momento en que sus hermanos de Chile les acojan en su generosa tierra.

A la vez que el camión por carretera, sale para Burdeos una delegación del Office por ferrocarril con objeto de reunirse al día siguiente.

LAS DIFICULTADES HAY QUE VENCERLAS

Aquí comienzan las primeras dificultades: el fotógrafo no ha llegado aún, el Consulado de Chile se ha trasladado casi por completo al pueblito de Trompeloup, de donde saldrá el "Winnipeg"; las comunicaciones con el puerto son extraordinariamente incómodas y la prensa no ha sido prevenida aún. Después del desconcierto de los primeros momentos, comenzamos a organizar nuestro trabajo, para el cual encontramos una colaboradora admirable en madame Sinte, que se pone desde los primeros momentos

españa DEMOCRÁTICA

ORGANO DEL COMITE N. PRO DEFENSA DE LA REPUBLICA DEMOCRATICA ESPAÑOLA

Director Responsable: VICENTE PALUMBO — 18 de Julio 1804 — U. T. E. 84 - 6- 96
Giros y Donaciones: CARLOS VALLANA — Montevideo (Uruguay)
Talleres Gráficos: Juan Carlos Gómez 1223

Comisión de Redacción: R. ALDO RUSSO, CARLOS A. VIERA, ILDEFONSO PEREDA VALDEZ
NORBERTO BAUTISTA Y ALCARAZ, MANUEL MEILAN

AÑO III Viernes 25 de Agosto de 1939 N.º 120

¿Europa Marcha Hacia Una Nueva Hecatombe?

CONVULSIONADO por demás, está el ambiente político internacional.

En Asia y en Europa, pero sobretodo en Europa durante los últimos días, la tensión ha tomado características inusitadas, pensándose en estos momentos en que es posible evitar un desenlace que se viene arrastrando desde tiempo atrás y que ha de llevar al mundo hacia una nueva hecatombe más sangrienta, más dolorosa aún que la de 1914-18.

No sabemos a que altura de los acontecimientos llegará nuestra hoja a la calle.

Pero sabemos que es en el momento más peligroso y culminante a que se ha llegado después de tantos mariscales y claudicaciones.

La política de Munich, tan desacertada como peligrosa, ha llevado a las potencias de Europa a este callejón sin salida.

El Nazi-fascismo, envalentado por las repetidas concesiones que le han hecho las potencias del sector democrático, continúa imponiendo su voluntad en el viejo continente.

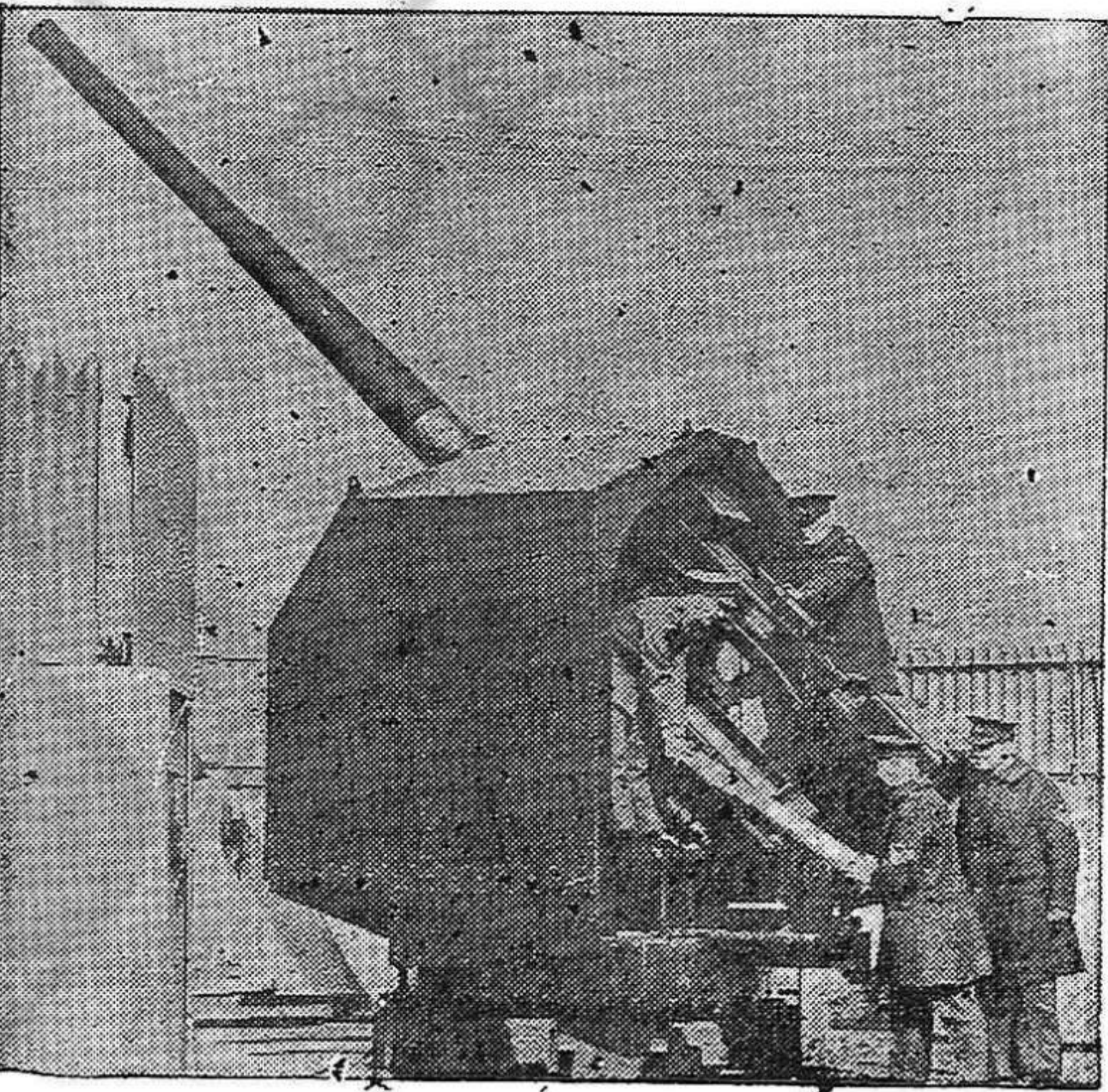
Militarizada la Renania; ocupada Austria; tomada Albania; derrotada militarmente la democracia española y sometidos los generales traidores a la voluntad de Mussolini y Hitler; entregada Checoslovaquia; en posesión de Memel, el imperio Alemán se dispone en estos momentos a volcar todo el peso enorme de su responsabilidad bélica sobre Dantzig, en una acción que compromete y amenaza seriamente la independencia económica y política de Polonia.

Polonia, según declaraciones ampliamente por sus gobernantes, ha resuelto resistir hasta el último cartucho, la invasión de la fuerza con la fuerza misma.

A esta hora, mientras las divisiones Alemanas van a tomar posiciones estratégicas cerca del lugar donde parecen precipitarse los sucesos, toda Europa vive un clima de guerra.

Francia ha mandado ya dos millones de hombres a las trincheras; Polonia tiene seis divisiones de ejército sobre el corredor polaco dispuestas a

¿ENTRARA EN ACTIVIDAD?



TODOS los cañones de Europa, están listos para la acción que amenaza al mundo

ser el primer freno a la barbarie nazi; Gran Bretaña moviliza sus fuerzas de tierra, mar y aire... ¿Qué ocurrirá dentro de pocas horas quizás? Es difícil preverlo.

Pero la forma en que se vienen desarrollando los acontecimientos a pasos gigantes, nos hacen pensar en el más terrible de los desenlaces. Esperamos que la humanidad sepa escoger el camino en esta hora incierta.

Si la paz se consigue en forma honorable, que sea; pero no si para conseguirla es necesario manillar el honor, someter a los pueblos más débiles y entregar a la regresión pardo-fascista las conquistas liberales obtenidas por los hombres desde la Revolución Francesa hasta nuestro día. R.A.R.

LA ESPERANZA DEL FUTURO ALIENTAN

En Chile Hallarán los Medios para Rehacer sus Vidas.

La campana suena convocando a cenar y todo el mundo se precipita hacia la escalera: el menú es demasiado bueno para perder un solo plato y hace mucho tiempo que los pequeños han olvidado hasta el nombre de los ricos manjares que aquí se les sirve. Padres y chicos corren hacia los comedores respectivos, intentando ocupar una plaza en los primeros turnos. Los pequeños acogen con exclamaciones de alegre sorpresa las flores y los transparentes que aún no habían visto. "¡Cuánto me gusta esto!", exclama un pequeño de diez años. "Es casi como si vosotros nos acompañárais en el viaje". Y lee muy seriamente y en alta voz, el texto de algunos amigos que, nos confían en secreto, "no saben leer".

Por la empinada pasarela descendemos a tierra, dejando el WINNIPEG donde dos mil personas dormirán dichosas y tranquilas su última noche en Francia.

Sobre el muelle, hay todavía cierto número de refugiados y se espera la llegada de aproximadamente otros doscientos más. "Con tal de que no lleguen demasiado tarde", dicen todos. "¡Perder este barco después de tantos meses de ansiedad! ¡Qué terrible desgracia!".

Y sin embargo esto ha sucedido a algunos. Un joven militar que tenía ya todos sus papeles en regla ha rehusado embarcar porque su compañera no había llegado aún. Al pasar, conversamos con algunos grupos de refugiados. Todos se muestran encantados de la organización y de la perfecta ordenación de todos los servicios, tanto en las formalidades del embarque como en los diversos aspectos de la vida a bordo.

En las oficinas del S. E. R. E. y del Consulado de Chile la actividad continúa incansable. Todo el personal con Neruda a la cabeza rivalizan en atender a los refugiados que se presentan y solventan las dificultades. Las oficinas continúan funcionando toda la noche. El barco levará anclas a las 8.30 de la mañana.

Pasamos la noche en un pequeño hotel de Trompe Loup a fin de estar, por la mañana temprano en los muelles y despedir a nuestros amigos.

LA PARTIDA DEL "WINNIPEG"

A las siete de la mañana, subimos por última vez la escalera del Winnipeg. Encontramos a los niños preparándose a desayunar; cada uno tiene delante un tazón de café con leche y dos rebanadas de pan con mermelada, pero la emoción de la salida es tan fuerte que la mayor parte de los chiquillos, inquietos, no acaban su desayuno. Todos quieren salir a los puentes para asistir a las maniobras de desamarre.

Sin embargo, a algunos de ellos se les ha ocurrido la idea de escribir una carta para dar las gracias al Office. Una chiquilla de 9 años busca por un lado y otro un poco de papel. Finalmente, nosotros le procuramos una hoja y una pluma y ella se retira un momento en un rincón para traernos después, un poco vergonzosa, pero satisfecha, la carta que nos ha escrito en nombre de todas las niñas de a bordo y que ella y otra amigueta han firmado. Transcribimos la carta textualmente:

"A bordo del Winnipeg, 4 de agosto de 1939.

Os damos muchas gracias por todo lo que nos aveis regalado estamos muy contentos todos y no olvidaremos nunca lo que todos los pueblos democráticos han echo por nosotros, me a gustado mucho la maleta.

Por las niñas:

María Carmen Lorenzo.
Bárbara Muñoz Solá".

(Continúa en la pág. 2)

1825-25 de Agosto-1939

Se cumplen hoy, 114 años de la declaración de la Independencia Nacional.

Efemérides ésta, la de mayor trascendencia en la historia de la República.

Reunidos el 5 de Agosto de 1825 en la solemne Asamblea de la Florida, los representantes directos de las ciudades, pueblos y villas de que se componía la entonces Provincia Oriental del Río de la Plata, declaran:

"Irritos, nulos, disueltos y sin ningún valor para siempre, todos los actos y juramentos, arrancados a los pueblos por el rigor de la fuerza, por los Poderes de Portugal y Brasil, declarándola a la vez libre e independiente de todo poder extranjero".

Desde entonces, nuestro país creció y se nutrió en las justas del derecho y de la democracia, llegando a ser ejemplo su legislación liberal en el mundo entero.

Tuvo también cortos períodos de reaccionarismo, en que déspotas o tiranuelos intentaron arrancarle las conquistas conseguidas a costa de sacrificios, pero siempre logró sobreponerse a ellos y los que tal intentaron han quedado como una mancha negra en nuestra historia.

Hoy, al cumplirse un nuevo aniversario de esta efemérides, reivindicamos los sentimientos de libertad que siempre alentó el pueblo oriental, y lanzamos nuestro anatema, hacia todos aquellos que intentaron conculcar sus derechos.

Hoy Realizará JAUPEL un Gran Baile de Confraternidad Juvenil

EN HOMENAJE A LOS LUCHADORES CABOT LAGOS, RIZZO Y MUTTI

Se Efectuará en los Amplios Salones del Palacio de la Cerveza

El próximo viernes 25 de Agosto día en que se conmemora el Aniversario de nuestra Independencia Nacional la J. A. U. P. E. D. realizará un gran festival en homenaje de los combatientes uruguayos que lucharon en España por la Independencia y contra la invasión extranjera.

Los homenajeados que son los camaradas Cabot Lagos, Rizzo y Mutti, merecen sin duda alguna que la Juventud uruguaya tome ejemplo de estos bravos luchadores que sin vacilar un solo momento llegaron a la Madre Patria a ofrecer su generosa sangre en holocausto de las ideas de Libertad que encarnó en todo momento la República Española.

Uno de ellos Cabot Lagos de 22 años de edad, a pesar de su juventud, llegó a conquistar el grado de capitán de las Brigadas Internacionales, por méritos de guerra, y por su valor personal demostrados mil veces en los cruentos combates de Teruel Belchite y el Ebro.

Edgardo Mutti, herido varias veces, voluntario italiano que radicado en el Uruguay, partió hacia España, a combatir al lado de sus camaradas del glorioso "Batallón Garibaldi" formado por italianos antifascistas, que durante todo el transcurso de la guerra demostraron, que los verdaderos italianos no están al lado del dictador que oprime a su patria, sino precisamente del lado de la Democracia Española, anti tesis de fascismo invasor.

Andrés Rizzo, uruguayo que también supo cubrir de gloria su condición de tal a través de los innumerables hechos de guerra en los cuales tomó parte.

Además hay otros compatriotas nuestros que cuando estalló

el movimiento encabezado por el traidor Franco, se enrolaron en las filas del ejército popular y que hoy, vencidos por la traición de Casado, se hallan en los campos de concentración de Francia a la espera de que se los repatrie como ya se ha hecho con los arriba nombrados.

Por eso los salones del Palacio de la Cerveza lucirán el aspecto de las grandes fiestas de las.

El 25 de Agosto, pues, todo el mundo al Palacio de la Cerveza es la consigna de los Jóvenes Antifascistas Unidos por España y la democracia y debe ser de todos aquellos que quieran ver libres a sus hermanos que cubrieron de gloria nuestra enseña nacional para las damas y estará amenizado por dos grandes orquestas. Ayuda a los Refugiados.

La entrada a este hermoso acto de solidaridad será de \$ 0.50 para los caballeros y de \$ 0.10

Mensaje del Comité Femenino Pro Niño Español Refugiado de Salto, a Sus Compañeras de Causa en el Gran Acto Contra los Fusilamientos

Salto, Agosto de 1939.

Con todo el vigor que nos da la confianza en la justicia de nuestra actitud, **PROTESTAMOS** por la exterminación del pueblo republicano español, decretado por los que, transitoriamente, se adueñaron de España, y cuya vil venganza se cumple, sistemáticamente, en medio de la indiferencia de Europa y del silencio de América.

Nuestra protesta pretende sacudir el inhumano conformismo de quienes conocen los métodos brutales del fascismo, las persecuciones, las torturas, los fusilamientos, los tormentos atroces, las masacres, con que tratan de abatir a ese gran pueblo martirizado que no pudieron vencer. Lo matan para matar con él todo germen de la libertad y la rebeldía que caracterizan al pueblo español a través de todo su pasado histórico y de su presente heroico.

Bien sabemos que el mundo, sobrecogido ante tanto dolor, tanta injusticia; tanta infamia y terror como han desatado los totalitarismos para dominar, sufre un adormecimiento de su sensibilidad, y permanece callado de estupor y de angustia ante el martirologio de los pueblos sometidos al fascismo.

Pero nosotras, mujeres, gritamos nuestras protestas para detener la ola de sangre que inunda a España! Somos la raíz de las generaciones del porvenir, y si queremos conservar en nuestros hijos la fe en los altos destinos del hombre, hemos de gritar nuestro repudio por tales crímenes, hemos de protestar una vez, mil veces, siempre! por esta desesperante angustia moral en que vivimos y que envienea las fuentes de esa vida que se continuará por nosotras — como río sin fin — y que tenemos el deber de conservar fuerte y pura.

Confluyen allí nuestras protestas, que lanzamos a los cuatro vientos, para que las repitan todos los ecos, para que se estremecan todas las sensibilidades y se conmuevan todos los corazones: Basta de muerte y de sangre! Basta de horror, de torturas y venganzas! Basta de fusilamientos! que nuestra voz de mujeres llegue a donde debe llegar, sin desfallecimientos y detenga las manos ebrias de temor de quienes saben que su triunfo es efímero y por eso matan.

Somos la voz de las que pedimos, acusando. Somos la voz de las mujeres conscientes, en el mañana cercano, madres de vengadores!

ESPAÑOLES SI DESEAN ENVIAR ROPAS O ABRIGOS A SUS PARIENTES DE ESPAÑA LA USADA LLEGA A SU DESTINO Y NO PAGA DERECHOS

PRESTAMOS BERROA Por disponer demasiado líquido a cualquier precio.

URUGUAY 1429 entre Olimar y Médanos

DISCURSO DE LA Srta. ELFA ARROYO TORRES EN REPRESENTACION DEL Cté. MAGISTERIAL

Hace unos meses, un maestro español un integrante de la valiente Federación Española de los Trabajadores de la Enseñanza, que después de cubrirse de gloria en los parapetos de Madrid, llevaron la cultura a las trincheras, alterando el libro con el fusil, nos escribía desde un campo de concentración de Francia, donde junto con otros compañeros de profesión y de exilio, siguen trabajando por la cultura que es trabajar por la liberación de España.

Y nos decía así: "Desde España, mi madre, haciendo la censura militar me hace saber la suerte que me espera si regreso a allá.

Si vienes — que — tendrás que ir a vivir con María. María — agrega nuestro camarada — es mi hermana muerta hace dos años."

Y es así. No se equivocaba la madre española, cuando guiada por su instinto materno, logró que su alerta angustioso atravesar los Pirineos para prevenir al hijo. Irse a reunir con los muertos es el destino que guarda en España a los que lucharon contra las fuerzas reaccionarias defendiendo la libertad y la cultura.

El telégrafo nos trae día a día la información de los fusilamientos que se suceden con ritmo pavoroso. Uno cada nueve minutos.

Durante treinta y dos meses España vivió la tragedia a que la sometieron la traición de sus militares sublevados, la complicidad descarada de los países totalitarios y la miedosa pasividad de las democracias. Fue una guerra cruenta y despiadada en la que no sólo cayeron los combatientes. El mundo supo del ataque fascista a indefensas e inofensivas poblaciones civiles, de escuelas y hospitales bombardeados, de la siembra de muertos que por los caminos de España marcó el paso de las caravanas que huían. Con juicios

sumarios, o sin ellos solos junto a los muros trágicos, o en montón en las plazas, cayeron fusilados por los revolucionarios cientos de hombres y mujeres. Y hasta niños.

Un hacer morir sin piedad y sin tregua, que cuando llegó la paz, tras la derrota material del pueblo español, una sensación de alivio pudo confortarnos frente a la injusta realidad. Al menos las madres dormían tranquilas por las noches, aunque el sol del nuevo día alumbrara millones de tumbas abiertas por la guerra. Ya no se les impondrían nuevos dolores.

Pero nos equivocamos. El vencedor continúa su trayectoria nefasta. No ha podido detenerse frente a los vencidos. Una pretendida justicia cae implacablemente sobre el pueblo español que defendió su libertad. Con un apresuramiento febril, como si las horas para hacer

justicia estuvieran contadas, se decide el destierro de los hombres y de las mujeres en España. Represalias? Temor a la rebeldía de un pueblo que supo defender sus derechos y que aguarda la hora de volver por ellos?

Lo cierto, lo evidente es que se mata. Se fusila y hasta se han levantado las líneas siniestras de la horca.

Pese a nuestra fe en el triunfo de la libertad y la justicia, no deja de inquietarnos la interrogante que se eleva en España. Y más allá de España. Las filas están tendidas. Las fuerzas reaccionarias de un lado, pretendiendo doblegar por el terror la rebelión de los libres, segando vidas en montón, persiguiendo la altura, quemando libros. Frente a ellas, las de los que intentan salvar el futuro de la humanidad en esta hora decisiva. Aquí está nuestro sitio como maestros. Y como maestros de América.

Pr las vidas que se sacrifican, por la cultura amenazada, por el sombrío porvenir que intentan imponernos, como maestros pues, al clamor universal unimos nuestro firme grito de protesta.

Se pretende ahogar en sangre la dignidad del pueblo español, luminosa llamada en esta hora sombría de la humanidad. Se retrocede así a la barbarie, a siglos de ignominia, superando todos los horrores de épocas pasadas que habíamos creído no se volverían a repetir.

Nosotros, maestros, pensamos en los niños. En sus vidas irreparablemente destruidas por la crueldad que arranca a los padres de los hogares para siempre. En la siembra de odios con que la injusticia de la justicia franquista deforma el alma de minal y sangriento que una generación ofrece a la que mañana va a ocupar en el mundo su lugar de hombres.

INFORMACION DE LOS COMITES FEMENINOS DE LOS BARRIOS

Dos Actos se Realizaron en Punta Carreta, Pocitos y Maroñas. — Otras Actividades

POCITOS PUNTA CARRETA. El 17 del corriente se realizó conferencia, de protesta contra organizado por este comité una los fusilamientos, con un público entusiasta donde hicieron uso de la palabra los compañeros Ma. Cristina Zerpa de Sosa, Valentín Guerra, Hierro Gambardela.

MARONAS. Se realizó el jueves una importante asamblea

donde se trataron importantes temas de organización concurrendo un buen número de mujeres.

PENAROL. También las compañeras de este Comité realizaron una importante Asamblea con el fin de estudiar la forma de implantar clases que puedan favorecer a sus asociados. Piensan poder organizar clases de corte y confección.

LA ESPADA. Realizaron un gran festival en el Palacio de la Cerveza, donde se evidenció el interés por la ayuda a los refugiados, ovacionando a los compañeros ex-combatientes, Mutti y Cabot que recientemente llegados de Francia expusieron sus luchas y su firme fe en el advenimiento de la República.

ENTREGA AL C. NACIONAL

El Comité de Treinta y Tres ha hecho entrega al Comité Nacional para la ayuda a los Refugiados, la cantidad de \$ 50. El CEN agradecerá públicamente la labor de los integrantes del Comité de Treinta y Tres.

ANUNCIE EN 'ESPAÑA DEMOCRÁTICA'

INFORMACION DE LOS COMITES FEMENINOS DEL INTERIOR

El Gran Acto Realizado en Piriápolis. — Paso de los Toros Hizo un Giro. — Prepara un Acto Paysandú

Piriápolis. El Sábado 19 se realizó un gran festival cinematográfico y una importante asamblea femenina, tratando con interés los problemas y tareas del momento. La compañera Elisa Basovich llevó la directiva de las nuevas campañas exponiéndolas a las compañeras ese Comité.

Paso de los Toros — Remitió la cantidad de \$ 18.70 recaudado por venta de bonos y donaciones. Estas compañeras que desde el primer momento de la lucha de España acompañaron con su dinamismo y su comprensión a

dar a la niñez española hogares para proteger su vida, y toda la ayuda que su alto espíritu hizo efectivo, esperamos continúen con esa misma intensidad para la protección de los miles de huérfanos que se encuentran en los campos de concentración de Francia.

Paysandú. Proyectan realizar para el 2 de setiembre un gran acto pro la humanización de España actual y una Asamblea para renovación de directiva. Para estos actos concurrirá una delegación de la C. de damas.

CON LA PROA HACIA AMERICA NAVEGA EL...

Los muchachos andan un poco más remisos para escribir el mensaje. Además el barco va a salir de un momento a otro. Finalmente muy decidido, un pequeño toma la hoja de papel y traza en grandes caracteres, sin mucho reflexionar, lo siguiente:

"A bordo del Winnipeg, 4 de agosto de 1939.

Al nombre de todos os doy muchas gracias por Rincón Blanco. Lo que nos ha gustado más es el traje para las niñas.

José Casajús Bosquet".

Un silbido, penetrante, nos invita a descender. Una vez más abrazamos a nuestros amigos que parten; una de nuestras delegadas dirige aún desde el micrófono breves palabras de despedida, saludos del Office International Pour l'Enfance, deseándoles un buen viaje y un dichoso retorno a España liberada. Todos aplauden porque es su pensamiento íntimo: No se van para siempre, se van para volver...

El último contacto con la tierra se rompe. La pasarela levantada, una música a bordo toca

la "Joven Guardia".

El coro inmenso de refugiados recoge la música y eleva su voz unánime en la atmósfera diáfana de la mañana. En el mismo instante se despliega al pálido sol de la bandera de la República Española y Chilena hermanadas... Es un instante de emoción indescriptible. Lentamente el barco comienza a deslizarse alejándose del muelle.

Los niños, reunidos todos en el puente superior cantan con voces claras.

Abajo, acodados a las bordas, se inclinan los refugiados hacia sus amigos reunidos en el muelle. El barco continúa alejándose, majestuosamente, como impulsado por las voces que después de la "Joven Guardia" entonan "Au devant de la Vie" y el "Himno de Riego".

Sobre el mar, liso y claro, se desliza, a los últimos acordes de la "Joven Guardia" un navío feliz, el Winnipeg, que lleva consigo la verdadera joven guardia de la España Republicana, el germen de la futura España liberada.

¡Joven España, hasta la vista!

DEMOCRATAS

27 Cigarrillos 3/4

¡¡ Pruébelos !!

HABANO SUAVE

\$ 0 15 LA CAJILLA

Un Gran Festival Realizará el Domingo Próximo el Comité del Barrio Olímpico

Escribe ERRE

ESPAÑA SE HALLA ENTRE LA HORCA O LA SILLA ELÉCTRICA

O Retorna a los Borbones, o se Entrega de Cabeza a la Esclavitud Fascista

ESPAÑA, la feliz España "imperial" se encuentra hoy, más o menos, en la misma envidiable situación del condenado a muerte a quien el tribunal, por un exceso de galantería — o de buen humor... — le da a elegir entre la horca o la silla eléctrica. No hay salvación posible para ella, como no la hay tampoco para el desdichado reo, obligado a optar, por una u otra forma de ejecución. De la misma manera, a España no le queda en estos momentos otra alternativa que elegir entre la vuelta a los Borbones, que es el odioso y catastrófico pasado con el predominio absoluto de las castas feudales, o el dejarse arrastrar por la pendiente suicida de la Falange, con el sometimiento servil a Mussolini y a Hitler y, por consiguiente, con la pérdida total de la independencia y de la soberanía nacional. De todos modos, tanto una como otra solución, conducirán fatalmente a una sola cosa segura: la esclavitud del pueblo español.

A juzgar por la forma en que ha sido integrado el nuevo "gobierno" franquista, encargado nada menos que de "reconstruir" a España, los generales aventureros, sin renunciar de una manera definitiva, todavía, a la restauración de los funestos Borbones, parecen inclinados a decidirse por la eterna alianza con el Duce y con el Führer. Es decir, que entre las dos categorías, parecen haber elegido la peor, la que no dejará a España esperanza alguna de salvación, sin duda por aquello de que, "de pérdidas, al río..." Se compone el gabinete que va a forjar el "imperio", de varios generales y de unos cuantos civiles, entre los que predomina la tendencia falangista. Entre los generales, cabe destacar a Yagüe y Varela, precisamente los más incultos y los más sanguinarios de toda la plana mayor franquista. Fueron estos dos generales los que tuvieron la suerte y el "honor" de mandar las hordas africanas llevadas a España para exterminar al pueblo español. En cuanto a los elementos civiles, lo único que se puede decir de ellos, después de recorrer la lista total, es que se trata de unos ignorados genios totalmente desconocidos para el pueblo español. Baste expresar que cierto corresponsal franquista, colocado en el difícil trance de tener que bosquejar la biografía de las dos figuras más encumbradas del gabinete, sólo supo decir de ellos, "que se trataba de dos íntimos amigos y camaradas de José Antonio..." Lo que nos lleva a pensar en la posibilidad de ver muy pronto convertido en otros tantos genios del "imperio", a todos los amigos y contortulios de café que en vida tuvo el "glorioso ausente".

Tenemos, pues, de un lado, a los generales más brutos y más carniceros de toda España; y del otro, a unos cuantos señores a quienes nadie conoce y de los que sólo se sabe que eran "íntimos amigos" de José Antonio, lo que se procura ahora hacer resaltar con un mérito personal — el único, por lo visto — de los flamantes "ministros". He aquí, pues, que el "imperio" va a surgir de la barbarie y de la mediocridad estrechamente amalgamadas. Un humorista, acaso pudiera decir que es éste un gabinete de sargentos con sus respectivos asistentes...

Desgraciadamente, el momento es el menos propicio para chistes de esta índole. Lo único cierto aquí, es que España se encuentra hoy en manos de una turba de ineptos e irresponsables de los que cabe temer las mayores barbaridades. Y es justamente en el instante más crítico de su Historia, cuando el país acaba de soportar la más devastadora sacudida que haya conocido; cuando tiene, que hacer frente a un pavoroso y apremiante problema de reconstrucción nacional y, lo que es más grave aun, cuando su misma independencia e integridad territorial pueden verse muy seriamente amenazadas por la nueva guerra europea que cada día parece más inminente; es justamente, repetimos, en este instante terriblemente crítico, cuando España se encuentra más abandonada que nunca y peor gobernada que nunca...

La propaganda embustera de Burgos, con el único fin de evitar un estallido interno que se extendería rápidamente a sus propias filas, se empeña en hacer creer al mundo que, en caso de una guerra, España se mantendría neutral. Esto no pasa de ser una falacia más, porque ni la España franquista podría mantenerse al margen en una guerra, que tendría por principal escenario el Mediterráneo, ni los generales que han lanzado a España por la pendiente fascista podrían asistir cruzados de brazos a la derrota de las potencias, totalitarias, por la sencilla razón de que esa sería también su propia derrota. Su presente y su porvenir depende en absoluto — ¡y este es el signo fatídico de esos traidores! — de la buena estrella de Mussolini y de Hitler. Quiere decir, que por propio instinto de conservación, están condenados, pues, a seguir arrastrando la cadena que les echaron al cuello sus generosos aliados y "protectores".

Pero, naturalmente, no es la desgracia de ellos lo que nos duele, sino el pensar que esta banda de miserables no vacilarán en arrastrar consigo hasta estarlo en el abismo, a ese desdichado pueblo español, al que todavía se le burla y escarnece con la cínica promesa de un fabuloso "imperio". Es el primer caso que registra la Historia de unos hombres que, para labrar la grandeza de su país, emplean por esclavizarlo y arrojarlo encadenado a los pies de los dictadores extranjeros.

Existe otro hecho más, que, seguramente, tampoco encuentra paralelo en la Historia, ni siquiera en la de aquellos pueblos o de aquellos gobernantes que tuvieron la fatalidad de caer en la más degradante abyección.

Durante la reciente visita del yerno de Mussolini a España, al que se le paseó "triunfalmente" por Barcelona, por Santander y por las demás ciudades españolas en cuya "liberación" participaron en forma destacada las tropas italianas, fué inaugurada en Tarragona, antigua colonia romana, nada menos que una estatua del emperador Augusto. A la ceremonia, que nos imaginamos de una gran solemnidad "patriótica", asistió, naturalmente, el ilustre enviado del señor Mussolini, rodeado de obispos y de generales italianos y españoles.

Si el conde Ciano es un hombre de delicada sensibilidad, nos imaginamos la repulsión que en lo íntimo de su conciencia le habrá causado este inconcebible acto de rastro servilismo de los generales españoles. Porque es el caso que hasta ahora los pueblos solían levantar estatuas y monumentos a los héroes y precursores de su independencia y de su libre nacionalidad. Y no se conoce un solo caso de que un pueblo libre y soberano, haya caído en la

españa DEMOCRÁTICA

Viernes 25 de Agosto de 1939 N.º 120

UN GRAN FESTIVAL REALIZA MAÑANA EL C. DE LITUANOS

En el Cine "Selecto" Habrá Función Cinematográfica y Baile

El Cte. Lituanos de Ayuda a los refugiados Españoles realiza el 26 de Agosto un gran festival cinematográfico seguido de baile familiar en el salón del Cine Selecto sito en Grecia 1107 (Cerro). A las 21 y 15 horas dará comienzo el espectáculo con la exhibición de la Película Tierra de España extraordinario film de John Dos Passos, Heiweguey tomado en los campos de España durante la guerra contra la invasión extranjera.

Esta película plantea el problema de los campesinos y la lucha de la República contra el fascismo invasor traído a España por los generales traidores a su patria y las conquistas hechas por los trabajadores bajo la égida de Gobierno del Frente Popular.

Asombrará al público por su verismo dado que las escenas de guerra fueron tomadas en los más campos de batalla como ser: Ciudad Universitaria en Madrid, Brunete y Jarana.

Terminada de pasar la cinta comenzará el baile familiar que se prolongará hasta las 4 de la madrugada, amenizado por la orquesta de Napoleón Budreika. Se han fijado los siguientes precios para este festival: Caballeros \$ 0.40, Damas \$ 0.20.

Vendrán al País Maestros Refugiados

Por Gestión del Cte. Nal. Magisterial

El Comité Magisterial de Ayuda a los Refugiados Españoles sigue concretando en los hechos el alto propósito que se impuso, de facilitar la evacuación de siete maestros republicanos que, en su mayor parte, padecen en los campos de concentración de Francia. En el día de ayer depositó en la tesorería del Comité Nacional el importe correspondiente a los gastos de pasaje y traslado de cuatro de ellos.

Los evacuados, que llegarán en breve, pues, al Uruguay, son: José Luis Sánchez Trincado, director de la Escuela Normal de Barcelona hasta la caída de la misma y activo dirigente gremial; Pedro Atienza Simarro, secretario general de la Federación Española de Trabajadores de la Enseñanza; Miguel Arnedo Díaz, de la misma organización, y Adolfo Pérez Mota, inspector de Primera Enseñanza de la provincia de El Bachea hasta el derrumbe de la República.

Sánchez Trincado está actualmente en Inglaterra, en una colonia de niños vascos; Atienza en el campo de concentración del Ayde; Arnedo en un refugio de Perpignan, y Pérez Mota en el centro de Hebergent de Orán.

Noble esfuerzo y alto costo de solidaridad gremial del comité magisterial que preside la infatigable luchadora antifascista, señorita Juanita Bruscher.

villanos o en la estupidéz de erigir una estatua al representante de un poder extranjero que lo dominó y sojuzgó durante siglos. Tenían que ser los generales españoles que "liberaron" a España con tropas italianas, moras y alemanas, los únicos capaces de ofrecer al mundo ese repugnante y bochornoso espectáculo que supera con creces todas las vilezas y todas las traiciones.

TENDRA LUGAR EN LOS SALONES DEL P. DE LA CERVEZA

El Producido Será Destinado Totalmente a la Ayuda de los Refugiados

De grandiosa proporciones será el festival bailable que organizado por el Comité del Barrio Olímpico realizará el próximo domingo en el Palacio de la Cerveza.

Con el noble cometido de sacar de los campos de concentración de Francia a cuatro combatientes del Glorioso Ejército Republicano, que sufren las más cruentas penurias por el solo delito de haber defendido la libertad y la independencia de su patria invadida por los ejércitos extranjeros, traídos a España, por el traidor Franco para subyugarla y esclavizarla.

Por este motivo tan plausible es que el dinámico Comité del Barrio Olímpico ha trabajado, fuertemente a fin de que los amplios salones de Yatay y Marcelino

Sosa se vean repletos de una concurrencia entusiasta y conciente de sus deberes para con los refugiados.

El baile estará amenizado por dos orquestas, típica y jazz dirigidas por el popular Carlitos Warren gran amigo de nuestra causa y sincero democrata; se ha fijado la cantidad de \$ 0.50 para Caballeros y \$ 0.10 para Damas. "España Democrática" exhorta a todos los antifascistas a concurrir a esta hermosa fiesta no dudando un solo momento de que el éxito coronará una vez más, la labor incansable de este Comité, que desde ya habrá cumplido, ampliamente, con el cometido de ayuda a los refugiados españoles, y que alentado por el mismo seguirá estrechando filas en el movimiento ayudista nacional.

UN "RINCON BLANCO" FUNCIONA A BORDO PARA EL CUIDADO DE LOS PEQUEÑUELOS LACTANTES

Las Organizaciones de Ayuda a España de Uruguay, Argentina, Chile y Colombia, Financiaron Todas las Instalaciones y el Fletamiento del "Winnipeg"

Toda la Estación Marítima de Troupe Loup ha sido transformada en un gran centro de recepción de refugiados. Por un lado están los dormitorios con las colchonetas en el suelo, donde duermen aún muchos niños y algunas mujeres, allí una cantina en que los refugiados pueden procurarse alimentos y bebidas. Es un hervidero de hombres, de mujeres, de chiquillos que gritan, corren, tropiezan en las maletas y lloran, o después de haber encontrado un lugar tranquilo juegan entre sí.

El aspecto es de lo más pintoresco: los recién llegados proceden a su aseo, se prueban trajes, zapatos, hacen y deshacen sus paquetes; algunas mujeres lavan en lavaderos improvisados con latas la ropita de sus pequeños, en un rincón un peluquero ha instalado su "establecimiento" y afeitado corta el pelo. Es aún la vida de los campos y de los refugios; pero como afortunadamente es el último día, todo el mundo sonríe y se divierte y mira con envidia a los que, desde el alto de los muestros contemplan a sus camaradas que se encuentran aún en el purgatorio de los preparativos y formalidades.

La pasarela se yergue muy empinada hacia el primer puente. Subimos con la ayuda de algunos marineros, que se apiadan de estas "pobres ratas terrestres" y llegamos finalmente a bordo.

Algunos pasajeros nos han reconocido ya: he aquí Ignacia Colomé, responsable del "Rincón Blanco" de "Labenne" (Landes), que toda emocionada al vernos, nos abraza con fuerza. Un poco más lejos, aparece la pequeña Delia Sánchez, legada de nuestra Colonia de La Couarde - Sur-Mer en la isla de Ré, que se lanza a nuestros brazos. Puesta de codos en la borda, vemos a la cocinera de la Colonia de Essoyes y a la maestra de nuestro "Rincón Blanco" de Chartres. La gente nos mira a cada paso; por todas partes encontramos caras amigas. Nos miran de un lado y de otro, quisiéramos estar en todas partes y responder a todas las preguntas, pero tenemos que saludar también a los oficiales de abordaje y

ocuparnos de la organización del "Rincón Blanco".

COMO VIAJAN DOS MIL REFUGIADOS ESPAÑOLES

El barco entero ha sido reservado a los refugiados y en particular a los niños. El capitán Pupin, ha puesto a disposición de estos el puente superior, donde podrán jugar al aire libre toda la travesía. Se ha instalado un micrófono en una camarata y hay un speaker que se encarga de llamar desde ella a los refugiados, dándoles indicaciones, consejos, poniéndoles al tanto de las noticias que pueden interesarles, informándoles de las disposiciones adoptadas en lo que se refiere a su alojamiento, etc., etc. El bullicio de este rincón es tan intenso que tiene una impresión de estar sintiendo el pulso mismo del barco, de percibir cada una de las vibraciones de este inmenso edificio que aloja a mil setecientas personas y se dispone a recibir quinientas más. Estamos en el centro donde se organiza la vida de los refugiados a bordo.

El "Winnipeg", antiguo barco escuela, ha transportado ya durante la guerra víveres a la España Republicana. El capitán y la tripulación son viejos amigos nuestros que, sin desmayar un momento, han prestado su ayuda incondicional a la población española y que, sin temor a las bombas ni a las minas, han avituallado intrépidamente, un mes tras otro y en las condiciones más difíciles, a la madre y a los niños de la zona republicana.

Se ha hecho un esfuerzo gigantesco para transformar el barco y acondicionarlo para el transporte de pasajeros. Se ha convertido las calas en enormes dormitorios. Hay grandes comedores que pueden dar cabida a un millar de personas, las cocinas han sido totalmente transformadas, y los cocineros nos cuentan sonrisas que hoy han servido un almuerzo doble, a mil setecientas personas, que se han presentado por dos veces muertas de hambre a la mesa...

Se ha estudiado a fondo los servicios de seguridad y la única dificultad existente, según nos informan lo que nos guían en este bote flotante, es la escasa cantidad de agua dulce que es posible cargar a bordo, con lo cual, se multiplicarán forzosamente las escalas.

Lo primero que visitamos son los seis pisos de dormitorios. El espectáculo visto desde arriba es impresionante: una escalera estrecha desciende al fondo del barco, en cuyas profundidades tragan cocineros, marineros y refugiados. Como si estuviéramos en una casa cortada por la mitad, podemos echar un vistazo a los diferentes pisos y contemplar allá abajo, racimos de hormigas negras que suben y bajan por las escaleras, corren por las salas y preparan mesas interminables en las que vemos una larga hilera de puntos blancos (los platos), y una delgada línea roja: los vasos de vino puestos delante de cada plato.

Por esta parte está el reino de los hombres. Las mujeres tienen sus dormitorios al otro lado del barco, donde encontrarán, en las literas superpuestas, cómodos colchones, sábanas limpias, almohadas y mantas de lana fina, lujo que hace tiempo no conocían.

Las mujeres que tienen niños, así como los viejos, duermen en cabinas, y cada pequeño tiene su cunita.

En las cocinas reina una actividad febril. Es preciso preparar dos veces al día dos mil setecientas comidas, y el cocinero jefe estaba orgulloso de todo este montón fabuloso de manjares que pone en marcha.

Hay también una enfermería en el barco y la Central Sanitaria Internacional ha enviado un equipo de diez personas que acompañarán a los refugiados hasta Chile. En esta enfermería se prepara también biberones para los pequeños y en una pieza adjunta un médico ha establecido un consultorio permanente.

Pero lo que más nos gusta de todo es el comedor de los niños pequeños (dos a ocho años), instalado en la antigua sala de cine del barco. Hay allí mesitas pequeñas con sus correspondientes sillas; en él instalaremos mañana nuestro "Rincón Blanco".

Terminada la visita del barco, nos mezclamos un poco al conjunto de los grupos de tripulación y de emigrantes. Nos informamos que los marineros han hecho una colecta entre toda la tripulación y han comprado bombones y dulces para los niños españoles.

Los refugiados que han sufrido tanto durante su estancia en los

(Continúa en la pág. 7)

La Conferencia Mundial de Ayuda a los Refugiados tomó importantes decisiones

APROBARONSE INTERESANTES INICIATIVAS TENDIENTES A MEJORAR LA SITUACION EN QUE SE HALLAN LOS REFUGIADOS ESPAÑOLES

La Conferencia Internacional de ayuda a los refugiados españoles, en la que participaron 421 delegados, y 245 personalidades representantes de 34 países democráticos, expresa a los refugiados españoles y a los voluntarios internacionales su admiración y su gratitud por el heroísmo con el cual durante 32 meses, defendieron, con las armas en la mano, la libertad, la democracia y la independencia de los pueblos, contra los agresores fascistas.

Los republicanos no conocieron otra derrota que la que sufrieron por la aplicación de la no-intervención, frente a los armamentos en masa de los invasores italo-alemanes; momentáneamente batidos, amenazados en su vida y su libertad, expulsados de su país por el invasor, una gran parte de estos patriotas españoles se vieron obligados a buscar asilo en tierra francesa.

La conferencia saluda con orgullo al inmenso

movimiento de ayuda unificado y coordinado que se le puede calcular en más de 800 millones de francos desde el 18 de Julio de 1936. Sin embargo esta solidaridad debe mostrarse más activa aún: todos los estados democráticos y las grandes organizaciones internacionales tienen el mismo deber, pues un solo país no puede resolver problemas que interesan en el mismo grado a toda la humanidad.

Hasta el presente cuando las poblaciones enteras han tenido que emigrar, los gobiernos siempre han ensayado resolver por la cooperación intergubernamental un problema del cual dependía la vida de centenares de millares de seres humanos.

Los pueblos deben conseguir de sus gobiernos la continuación de esta tradición generosa; ningún Estado tiene el derecho de amparar su inacción en la de los otros.

Para el cumplimiento de esta obra la Conferencia asegura a los gobiernos que ellos pueden contar con la colaboración y la contribución sin reservas de todos los pueblos. No tomar parte en este movimiento significaría infringir un castigo a los defensores de la libertad y de la independencia de los pueblos que tienen derecho al reconocimiento de la democracia mundial.

La Conferencia Internacional está empeñada en organizar en cada país una gran campaña por el derecho de asilo y por la ayuda a los refugiados españoles y a los voluntarios internacionales, sin olvidar la situación dolorosa de los prisioneros detenidos en España franquista.

La Conferencia, unánime, despus de haber escuchado las diferentes exposiciones de personalidades representativas: Madeleine Braun (Francia), Maurice Viollette (Francia), Wilfrid Roberts (Inglaterra), Douglas Jaces (Estados Unidos), y los informes de Jérôme Ferrucci (Francia), Jean Chauvet (Francia), Nini Haslund (Noruega),

Profesor Zilajacus (Finlandia), Dr. Rouques (Francia), Luis Aragón (Francia), Charles Tillin (Francia), de las diferentes comisiones que han estado bajo la presidencia de: Paul Perrin (Francia), Senador George Branting (Suecia), Profesor Wallon (Francia), Dr. Morgan (Inglaterra), Senador Luis de Brouckere (Bélgica), Gervasio Guillot Muñoz (Argentina), Pierre Cot (Francia), estima que la internación en los campos de concentración no es una solución aceptable por la conciencia humana.

En los campos, los refugiados sufren una forzada ociosidad; encerrados entre alambrados de púas, muchas veces atacados por las fuerzas policiales, en su dignidad de hombres y hasta en su vida familiar por la separación obligada en que viven, acorralados en las barracas, sin higiene, sin asistencia médica y sin una alimentación suficiente.

Los gastos improductivos para el sostenimiento de estos campos pueden ser transformados en una contribución productiva a la

economía nacional, por la utilización y el establecimiento de los refugiados y de sus familias. En consecuencia, los campos deben ser evacuados, permitiendo a todos los refugiados vivir dignamente y poder subsistir con su trabajo a sus necesidades y a las de su familia.

La Conferencia cuenta con el espíritu de solidaridad de todas las organizaciones profesionales, agrícolas y obreras, para hacer más fácil esta tarea.

El éxodo español pone a disposición de los países de acogida una "élite" cuya integración no puede sino enriquecer su vida nacional, "élite" que no podría regresar a España sin ser víctima de las leyes de represalias y correr el riesgo de seguir la misma suerte del millón de prisioneros y de los 65.000 ejecutados, en la España franquista, después de la rendición de Madrid. Es, pues, más necesario que nunca oponerse, por todos los medios, a todo retorno, individual o colectivo, (hombres, mujeres y niños).

La conferencia considera como una de sus tareas más urgentes la repatriación juiciosa de estos refugiados y de los voluntarios internacionales, en los diversos países democráticos y su establecimiento a una vida normal de trabajo.

Salvar la vida de los que han resistido a la invasión de los Estados totalitarios en España, es uno de los mejores medios actuales en la lucha por la defensa de la idea democrática en los países aún libres.

Los pueblos y sus gobiernos deben realizar:

— La repatriación de los refugiados españoles y voluntarios internacionales para proceder lo más pronto posible a la evacuación de todos los campos de concentración.

— El establecimiento en los países de acogida, donde ellos puedan, por su trabajo, reconstruir su hogar.

— Una solidaridad eficaz a la vez material y moral, para mejorar las condiciones de vida de los refugiados.

COLOCACION Y ESTABLECIMIENTO DE LOS REFUGIADOS Y DE LOS VOLUNTARIOS INTERNACIONALES

Actualmente 250.000 refugiados españoles y 6.000 voluntarios internacionales se encuentran en Francia y en África del Norte. Los censos oficiales cuentan 140.000 hombres aptos para el trabajo, que constituyen una mano de obra industrial y agrícola de las más calificadas (metalúrgicos, mineros, obreros agrícolas, campesinos, etc.).

Esta mano de obra, débil numéricamente y de colocación difícil es útil a todos los países democráticos, pero, es también para ellos un deber emplear a aquellos que durante casi tres años, defendiendo la independencia de su país han preservado el ideal democrático y contribuido a la conservación de la paz internacional.

Los jóvenes combatientes pueden, además, con todos los derechos de los ciudadanos de los países interesados, ser incorpo-

rados en los ejércitos regulares democráticos (salvo Legión Extranjera y sección especial).

I. — Repartición de los refugiados y de los voluntarios internacionales.

I. — Repartición de los refugiados y de los voluntarios internacionales.

Teniendo en cuenta los trabajos de la Conferencia Nacional Francesa del 10 y del 11 de junio de 1939, que ha demostrado que un gran número de los refugiados pueden ser integrados en la economía nacional de Francia, la Conferencia Internacional preconiza las siguientes disposiciones que pueden ser tomadas sin demora por el gobierno francés. Estas medidas se aplicarán a todos los refugiados hombres y mujeres, internados, ya sea en los campos o en los centros de albergue, cualquiera que sean sus profesionales.

1.0 — Liberación inmediata: a) de los españoles y de los voluntarios internacionales que habitaban en Francia antes de partir para España (20.000 españoles con sus familias y 1.200 voluntarios sin comprender las familias) de todos los españoles e internacionales que hayan servido en la Legión Extranjera Francesa o que hayan participado en la guerra 1914-1918 en los diferentes cuerpos de tropa, franceses o aliados (catalanes, garibaldinos, checos, romanos, polacos, etc.)

Esta liberación puede hacerse por simple verificación rápida de identidad.

2.0 — Retiro inmediato de los campos de todos los heridos, mutilados y enfermos. Agrupación de estos heridos, mutilados o enfermos en los centros provisorios especialmente preparados.

Establecimiento en Francia, Inglaterra, Suecia, Estados Unidos, Canadá, Bélgica, de grupos sanitarios definitivos, comprendiendo:

- a) un hospital quirúrgico para heridos graves en tratamiento con servicio de aparatos para mutilados.
- b) un centro de reeducación profesional.
- c) un centro de convalecientes y sanatorio para medicina general.

3.0 — Liberación inmediata de todos los checos internados actualmente en los campos de concentración. Colocación de 250 de ellos en Francia y de 250 en partes iguales entre Inglaterra y Estados Unidos.

4.0 — Prioridad para la emigración en Francia de los refugiados españoles y de los voluntarios internacionales.

Bien entendido que su contratación y sus condiciones de trabajo serán las fijadas por las condiciones regionales establecidas de acuerdo con los sindicatos de la C. G. T. y con garantías de todos los derechos previstos por las convenciones internacionales.

5.0 — Liberación inmediata de todos los refugiados españoles y voluntarios internacionales a los cuales las individualidades o los organismos aseguren un empleo o el sostenimiento.

6.0 — Refugiados en Argelia. Su liberación inmediata de los campos especialmente de Boghar y Boghari y colocación en estas regiones donde un 80 o/o tiene ya sus familiares (alrededor de 6.000).

Transporte inmediato a Francia de los refugiados españoles y de los voluntarios internacionales que no desean quedarse en África del Norte.

7.0 — Colocación en Córcega y en Túnez de 600 voluntarios internacionales italianos, en reemplazo de las 5.000 familias



italianas que de Córcega, han vuelto a Italia y de las 1.000 que han abandonado Túnez con el mismo fin.

8.0 — En vista de los trabajos de estación (cosechas, vendimias, etc.), derecho de prioridad de contrato a todos los refugiados (hombres y mujeres) en las condiciones de trabajo fijadas por los reglamentos regionales de acuerdo con los sindicatos de la C. G. T. interesados.

9.0 — Integración progresiva en la agricultura francesa de los refugiados españoles (pequeños campesinos, labradores, granjeros, obreros agrícolas, etc.).

B) Medidas a tomar antes de octubre de 1939:

1.0 — Cada comité y cada representante de los países se compromete a multiplicar los esfuerzos junto a su gobierno para que la prioridad de inmigración sea acordada a los internacionales y a los refugiados españoles.

En primer lugar ellos se comprometen a obtener: a) el retorno a su país de todos aquellos que habitaban en él antes de ir a España (Bélgica, Estados Unidos, Canadá, Argentina, Chile, Cuba, etc.) b) el retorno de los que han servido en los ejércitos de su país o que han participado en la guerra de 1914-18 en los diferentes cuerpos de tropa de su país.

2.0 — En vista de fijar un fin a los esfuerzos de cada comité y representante de los países, estos se empeñan en luchar por obtener la recepción en los países de un número determinado de refugiados españoles y voluntarios internacionales.

Registrando con satisfacción un número de resultados obtenidos (recepción para Bélgica de una parte de estos emigrados, recepción por su país de cubanos, chilenos, mejicanos; acogida de emigrados españoles en Méjico, y en Chile), las delegaciones respectivas se empeñan en conseguir que los países de América latina de régimen democrático, reciban a los latinoamericanos que se encuentran en los campos de concentración de Francia y que no pueden volver a su país (Brasil, Bolivia, etc.).

Por otra parte, los delegados de Estados Unidos se comprometen

en hacer todo lo posible, para obtener la admisión en su país de los voluntarios internacionales que se encuentran en la imposibilidad de retornar al suyo y de obtener para ellos la prioridad sobre la cuota acordada a las diferentes nacionalidades.

Los delegados americanos se empeñan, igualmente en ponerse en contacto con todos los grupos nacionales, profesionales y sindicales de los Estados Unidos que sostienen este programa.

Los delegados de los países escandinavos se empeñan, por su parte, en hacer admitir un número determinado de voluntarios internacionales particularmente de los países bálticos y de lengua alemana. Los delegados de Inglaterra se comprometen a hacer admitir en su país los voluntarios provenientes de Checoslovaquia.

Los delegados franceses se empeñan en intervenir con su gobierno para que éste emprendan sin demora las diligencias con los gobiernos democráticos para la repartición de los voluntarios internacionales.

Teniendo en cuenta que el invierno se aproxima y con él las torturas del frío, en los campos de concentración, los delegados de los diversos países se preocupan para que todas estas cuestiones sean resueltas definitivamente antes de fin de octubre.

Los delegados de cada país y particularmente los de Inglaterra de los países Escandinavos y los Estados Unidos, se comprometen a luchar para obtener de sus gobiernos los medios de transporte necesarios para colocar a los emigrados en los distintos países de acogida. La solidaridad internacional participará en el establecimiento de los refugiados en estos países.

La reunión plenaria del Comité Intergubernamental por los refugiados se reune siempre en Londres, por este motivo, la Conferencia invita a todas las organizaciones y personalidades de cada país democrático para que se dirijan a su respectivo gobierno con el fin de que estos envíen sus delegados a la Conferencia de Londres a fin de resolver el problema de los refugiados. (Continúa pag. 5)

GUIA COMERCIAL

GRAN PROVISION Y DESPACHO DE BEBIDAS

"La Feria y Baratillo Popular"

PLAZA INDEPENDENCIA 709

Costado Norte — Casi esq. Juncal U. T. E. 8 61 05

COLCHONERIA

DE JESUS LISTA

Fábrica de Mimbres. — Juguetería en General. — Lanas y Cotines.

Se sirve a Domicilio

.. Precios sin Competencia ..

SIERRA 1708 U. T. E. 4 65 02

Hotel del Globo

Cuenta con amplios salones para banquetes, lunches, etc.

Consulte precios

COLOÑ 1579 U. T. E. 8 50 87

Provisión, Baar y Restaurant

"EL JARDIN"

De A. y J. GONZALEZ

MALDONADO 1902 esq. Edo.

Acevedo U. T. E. 4 82 87

TALLER DE TAPIERIA

De Antonio Caparros Especialidad en Automóviles en General

PINTURAS A LBUCO

GUAVIEU 2281 U.T.E. 2 56 82

Colchonería Gómez

Señora: si quiere reformar sus Colchones llame al UTE. 2 88 52

GENERAL FLORES 2975

ANDRES AMEJEIRAS

FOTOGRAFIA

Gral. FLORES 2768

FABRICA DE MUEBLES E INSTALACIONES COMERCIALES

DE NAUM BIRNSTEIN E HIJO

Especialidad de Muebles Enchapados. — Damos Facilidades MARIANO SOLER 3814-16

CAFE, BAR Y PROVISION RAULITO Ex Volga

Especialidades en Bebidas y comestibles

MALDONADO 1000

Esq. J. H. y OBES

"DON DAVID"

Al comprador de una camisa, le regalamos un regio pañuelo ó seda o una corbata Confecciones finas, Sastres. Medidas a Precios Reducidos Avda. AGRACIADA 4164 (Frente a la Asistencia Pública

Tienda

LA RUBIA

Colón

AVISOS PROFESIONALES

JUAN JOSE DUCLOS

Contador - Perito Mercantil 25 de Mayo 477 P. 3.º Esc. 89

CARLOS QUIJANO

Abogado 45 DE MAYO, 555 Piso 5.º

ANTONIO GUSTAVO FUSCO

Abogado 85 DE MAYO 544 (Entresuela) U. T. E. 8 75 79

Dr. EMILIO FRUGONI

Abogado 18 DE JULIO 979, 1.º Piso

HUGO C. AMORIN

Cirujano Dentista LANUS, 5671 COLON

ISABEL DE SALA

Partera de la A. Fraternidad PRESIDENTE ORIBE 1422 Una cuadra de Rivera y L.

ULISES W. RIESTRA

Escritano 8 ARANDI 437

Hildebrando Carnelli

Abogado 8 ARANDI 529

LINCOLN MACHADO RIBAS

Abogado 8 ARANDI 487.

Dr. ATILIO SIAGE

Médico COLON

Todo el País Apoya el Proyecto de Asilo para Cinco Mil Refugiados

LOS MAS DIVERSOS SECTORES EXPRESAN SU ADHESION AL Dr. EMILIO FRUGONI POR MEDIO DE LOS TELEGRAMAS QUE PUBLICAMOS

LA "KULTURA" EN LA "NUEVA" ESPAÑA

Fueron Clausurados Todos los Liceos Creados por la República

¡"MUERA LA INTELIGENCIA"!

Dice un telegrama de Burgos, de fecha 9 del corriente:

"Por el ministerio de Educación se resolvió la clausura de numerosos institutos de segunda enseñanza que fueron creados durante la república. En el próximo curso subsistirán 23 institutos masculinos y siete femeninos en poblaciones mayores de 80 mil habitantes y siete institutos masculinos en poblaciones menores".

Lo verdaderamente extraño es que el ministerio de "educación" del "nuevo" Estado español, no haya resuelto igualmente la clausura de las quince o veinte mil escuelas creadas por los gobiernos izquierdistas de la República. ¡De todos modos, para que se quieren escuelas, liceos y universidades en el maravilloso "imperio"!

No es necesario, sin embargo, cerrar las escuelas, puesto que ya se ha hecho algo que resulta

todavía peor: entregarlas a los curas.

En cuanto a las Universidades sabido es también el feliz destino que les espera. No funcionarán tampoco durante el próximo curso que deberá inaugurarse en el mes de octubre, por la sencilla razón de que no hay profesores. Los que no han podido huir al extranjero, han sido fusilados o encerrados en los campos de concentración. Terminarán también por entregárselas al clero...

Entretanto, continúa la labor "purificadora" en todas las bibliotecas oficiales y particulares, lo que nos proporcionará cualquier día el regocijante espectáculo de un nuevo auto de fe, con la quema de todos los libros "condenados" por la iglesia por "liberales" y por "herejes"...

¡Y menos mal todavía que se conforman con quemar los libros y no a sus autores...!

DE LA COMISION DE DAMAS DE MONTEVIDEO

Comisión de Damas Ayuda Niño Español Refugiado adhiere proyecto admisión país cinco mil refugiados españoles. Interpretamos sentir milares mujeres uruguayas reunidas Comités Femeninos todo el país desean Uruguay no desmienta tradición generosa hospitalidad. — *Enriqueta Compte y Riqué*, Presidenta.

DE FOARE DE LA REPUBLICA ARGENTINA

Refugiados españoles proyecto interpreta fielmente sentimiento democráticos América y reivindica doctrina derecho asilo y solidaridad pueblos libres. Deseamos fervientemente amplio éxito vuestro proyecto. Saludos cordiales. — *FOARE*.

DE 700 COMITES DE AYUDA DE LA ARGENTINA

En nombre 700 Comités populares solidaridad pueblo español nuestra Federación Organismos Ayuda Refugiados Españoles hace llegar gran líder socialista uruguayo amplia y casuosa adhesión proyecto libre entrada vuestro país 5.000 refugiados.

DE LA ASOCIACION URUGUAYA DE MUSICOS

Asociación Uruguaya de Músicos representación 1.000 músicos uruguayos apoya proyecto permiso entrada 5.000 refugiados españoles. — *ANDEM*.

DE LA ASOCIACION REPUBLICANA ESPAÑOLA DE BUENOS AIRES.

No tan solo por españoles sino por un sentido humanitario que es lo menos que se puede suponer que todavía existe en los hombres mos ánima y reconforta su proyecto en favor de nuestros refugiados. Gracias en nombre de ellos. *ASOCIACION REPUBLICANA. V. Agudino*, Presidente; *Lázaro*, Secretario.

DEL COMITE FEMENINO DE LA UNION

Comité Femenino de La Unión Ayuda Niño Español Refugiado adhiere pedido hospitalidad refugiados españoles.

DEL SINDICATO DE ELECTRICISTAS

El Sindicato de Electricistas se adhiere vuestro proyecto entrada 5.000 refugiados españoles Montevideo. — *Garría*.

DE EMILIO ESPERON DE MONTEVIDEO

Felicito a Vd. — *Emilio Esperón*.

DE LA DEPARTAMENTAL COMUNISTA DE SALTO

Solidarizámonos proyecto entrada refugiados españoles país. — *Partido Comunista de Salto*.

DE JAUPED DE PAYSANDU

Juventud Democrática adhiere proyecto admisión refugiados. — *JUPED*.

DE LA JUVENTUD SALTEÑA ANTIFASCISTA

Adherimos magno proyecto traer 5.000 refugiados. — *Juventud Salteña Antifascista*.

DE AURORA Y ESTHER GAUDIN DE SALTO

Felicitaciones por el justo proyecto tendiente a traer refugiados españoles. — *Aurora y Esther Gaudin*.

DEL SINDICATO DE ALBAÑILES

Sindicato de Albañiles se solidariza ampliamente con vuestro proyecto entrada refugiados españoles al país. — *Milesi*, Secretario.

DEL COMITE DE AYUDA DE CURTINA

Comité Pro Ayuda Pueblo Español de Curtina se adhiere a vuestro proyecto pro admisión de refugiados españoles. — *Rufino Melo*.

DE LA ASOCIACION "GARCIA LORCA" DE LAS PIEDRAS.

Asociación Democrática Cultural "García Lorca" de Las Piedras se adhiere cálidamente a vuestro proyecto pro entrada 5.000 refugiados españoles al país. — *Eduardo Lanús*, Pte.; *Carlos Seoane*, Secretario.

DEL COMITE DE AYUDA DE TREINTA Y TRES

Comité Ayuda pueblo español adhiérese humanitario proyecto que espera sea sancionado. — *Bulgarelli*.

DE JOVENES AMIGOS DE ESPAÑA LEAL DE TREINTA Y TRES

Apoyamos calurosamente su proyecto 5.000 refugiados españoles. *Jóvenes Amigos de España Leal*.

BIBLIOTECA "GENERAL ARTIGAS" DEL SAUCE.

Biblioteca "General Artigas" adhiérese entusiastamente proyecto Frugoni. Uruguay debe abrir fronteras abnegados españoles, valiosos elementos cultura y progreso país. — *Wilson Rodríguez*, Presidente; *Daniel Vidart*, Secretario.

DEL COMITE DEL BARRIO MARCONI

Apoyamos calurosamente proyecto Frugoni dar entrada 5.000 refugiados españoles al Uruguay. — *Barrio Marconi*.

DE LA ASOCIACION DE ESTUDIANTES DE AGRONOMIA

Adherimos proyecto humanitario entrada al país refugiados españoles. — *Asociación Estudiantes de Agronomía*.

DEL DR. BULGARELLI DE TREINTA Y TRES

Solidaridad humana saldrá airosa triunfando su proyecto. Saludos. *Dr. Bulgarelli*.

DE DALIA Y J. ELBA MARTINEZ, DE PIRIAPOLIS

Felicitamos proyecto admisión refugiados españoles. — *Dalia y J. Elba Martínez*.

DEL COMITE FEMENINO DE TREINTA Y TRES

Anhelamos triunfo humanitario proyecto suyo pro refugiados. *Comité Damas Pro España Leal*.

DEL CENTRO SOCIALISTA DE SALTO

Centro Socialista interpretando fervorosos anhelos populares expresa decidido apoyo proyecto repatriar conciudadanos y asilar españoles defensores soberanía España. Deseamos Parlamento recoja dignísimos ejemplos Méjico, Colombia, Chile, Argentina y otros. Cordialmente. — *Geronazzo*.

DE LA ASOCIACION DEMOCRATICA DE PEÑAROL

Adherimos proyecto justiciero pedir asilo en el Uruguay para hermanos españoles. — *Asociación Democrática de Peñarol*.

DEL COMITE PRO DEFENSA DE LOS DERECHOS JUBILATORIOS DE LA UNION

El Comité Pro Defensa de los Derechos Jubilatorios "Unión" se adhiere entusiastamente a tan noble proyecto pro entrada en nuestro país de 5.000 refugiados españoles actualmente en Francia. Por el Consejo Directivo: *Cabizo Antúnez*, Vice Pte. *J. de Oliveira*, Secretario General.

DE LA BIBLIOTECA "JOSE P. VARELA", DE ROSARIO ORIENTAL.

Directiva Biblioteca "José P. Varela" adhiérese proyecto admisión expatriados españoles entendiéndose resolver punto humano problema social. — *Yaquelo*, Presidente; *Martínez*, Secretario.

DEL COMITE FEMENINO "SUR - PALERMO".

Comisión Femenina "Sur-Palermo" se adhiere proyecto pro libre entrada refugiados españoles suelo uruguayo.

DE LA BIBLIOTECA "JOSE E. RODO" DE JUAN LAOAZE.

Comisión Directiva Biblioteca "José E. Rodó" adhiere proyecto vuestro, Uruguay conceda asilo refugiados españoles. *Dalchiele*, Srio.

La Conferencia Mundial de Ayuda...

(Viene de la pág. 4)

giados e indicar de una manera precisa el contingente que ellos acogerán.

La conferencia Internacional da orden a su delegación permanente de intervenir vivamente en el Comité Intergubernamental.

II. — Establecimiento de los refugiados españoles y de los voluntarios internacionales.

Para realizar esta obra internacional en favor de los refugiados, la Conferencia estima indispensable la creación de un fondo de asistencia internacional alimentada por los gobiernos y destinada a asegurar la emigración de los refugiados españoles y de los voluntarios internacionales en los países de acogida, y los primeros gastos de instalación.

La Conferencia tiene la seguridad que todas las organizaciones sindicales y cooperativas, los partidos políticos, las asociaciones culturales y religiosas, los comités y personalidades, se empeñarán en contribuir por todos los medios al establecimiento y a la integración de los refugiados españoles y de los voluntarios internacionales en la economía nacional de los diferentes países de acogida.

III. — Protección jurídica.

Mientras no se haya conseguido la desocupación de los campos de concentración debe ser acordado a los refugiados y voluntarios internacionales el derecho de salir de ellos, unirse con la población civil y dar a los representantes de las organizaciones de ayuda la posibilidad de penetrar en los campos para cumplir su misión humanitaria. Para asegurar el derecho de asilo a los refugiados y voluntarios internacionales y su pro-

tección jurídica en los países donde ellos quieren transportarse, la Conferencia solicita, que las convenciones internacionales, en vigor, por los refugiados, dediquen su atención a los refugiados españoles y que la próxima sesión de setiembre, de la S. D. N. extienda la competencia del Alto Comisariado por los refugiados españoles.

IV. — Designación de una delegación permanente por la repatriación y el establecimiento de los refugiados españoles y los voluntarios internacionales.

La Conferencia Internacional preocupada en asegurar una actividad permanente y coordinada, indispensable a la buena realización de las decisiones tomadas, decide la constitución de una Delegación Permanente por la repatriación y establecimiento de los refugiados españoles y los voluntarios internacionales, comprendiendo los miembros del Comité de Iniciativa, de la oficina de Organización, de la Conferencia Internacional por el respeto del derecho de asilo.

Ella nada esta delegación junto a las instituciones internacionales y gubernamentales.

Los voluntarios internacionales. Conferencia toma nota de las les prisioneros en España. La obligaciones de los delegados de cada país democrático, de intervenir con los gobiernos respectivos para obtener la liberación de los prisioneros internacionales, detenidos por el general Franco.

Cada Estado debe reclamar, en primer lugar, sus nacionales y ofrecerse para recibir un número determinado de prisioneros que no puedan volver a su país sin correr graves riesgos.

DEL COMITE DE AYUDA DE FLORIDA.

Comité Ayuda España Florida adhiere proyecto permitir entrada hermanos españoles. *Ramón Suárez*, Pte. *Américo Sánchez*, Srio

DEL COMITE DE AYUDA DE SAN JOSE.

Adherimos proyecto entrada 5.000 refugiados españoles. Confiamos aprobación. — *Comité Ayuda Pueblo Español de San José*.

DE LA FEDERACION DE ESTUDIANTES DE ARTIGAS

Apoyamos y anhelamos sanción proyecto fraternal acogida 5.000 hermanos españoles. — *Federación de Estudiantes de Artigas. DE JOSE POSE E HILARIO AGUILAR DE SALTO.* Felicitamos valiente campaña pro españoles. *José Pose e Hilario Aguilar*.

DEL COMITE FEMENINO DE PEÑAROL.

Adherimos calurosamente iniciativa pedir apertura fronteras Uruguay para hermanos españoles. — *Comité Femenino Peñarol*.

DEL COMITE DE AYUDA DE VERGARA.

Comité Vergara pro ayuda pueblo español y defensa democracia adhiere proyecto admisión refugiados españoles en Uruguay. Salúfalo. — *Gomez Méndez Vallony*.

DEL COMITE DE AYUDA DE MERCEDES

Solidarizámonos espíritu proyecto entrada refugiados españoles tierra uruguayo. — *Comité Pro República Española Mercedes. FERMIN BAREO*, Pte.

ATENEO "HIRAM UNION" DE SALTO.

Ateneo "Hiram Unión" adhiere entusiastamente justiciero proyecto refugiados españoles — *Joaquín Castro Srio*.

DE LA DEPARTAMENTAL "JOSE BATLLE Y ORDONEZ" DE SALTO.

Departamental "José Batlle Ordóñez" Salto formula votos exitoso triunfo noble iniciativa autorizando ingreso refugiados españoles. Tradición honrosa de pueblo hospitalario que reafirmara Batlle está en juego. Salvela! *Armando I. Barbieri*— *Rafael Bouys-souade*.

DE MARIA L. DE ALONSO DE MONTEVIDEO.

Me solidarizo con su proyecto. *María L. de Alonso*.

DEL COMITE DE AYUDA DE SARANDI DEL YI.

El Comité Pro Refugiados españoles de Sarandí del Yi adhiere proyecto venida de 5.000 refugiados españoles a la patria de Artigas cumo de libertades.

DE "CLAMOR" DE SALTO.

Expresamos nuestra simpatía a su proyecto mediante el cual el Uruguay brindará asilo a 5.000 trabajadores refugiados. "Clamor". — *Periódico de Empleados de Comercio*.

Si Quiere Confort, Comodidad Rapidez y Seguridad, Viaje Siempre en la

O. N. D. A.

PLAZA CAGANCHA 1148

U. T. E. 2727

El Sábado 26 se Realiza el Gran Acto de A. I. A. P. E. en el Ateneo

EN HOMENAJE AL POETA FUSILADO F. GARCIA LORCA

Es Este un Acto de Colaboración Intelectual Rioplatense

Los actos que organiza la A. I. A. P. E. en el Ateneo ya tienen un prestigio sólido en el ambiente. El último de ellos realizado con motivo del aniversario de la Semana del Libro Quemado, fué verdaderamente grandioso. Ahora estamos en vísperas de que se repita otro de la misma magnitud, o tal vez se supere al anterior. Nos referimos al "Homenaje a Federico García Lorca, ver. Fusilado de la Cultura" que tendrá lugar el próximo sábado 26, a las 21 hs. en el Ateneo.

La Comisión de Actos de la entidad organizadora nos proporciona el detalle de los diversos aspectos de este homenaje. Heo aquí:

UN ACTO RIOPLATENSE: CORDOBA ITURBURU

La A. I. A. P. E. de Montevideo ha querido que su homenaje al poeta granadino rebese los límites nacionales, invitando al poeta Córdoba Iturburu para que como todos los suyos, contra los pronuncios de un discurso, elocuente fusilamientos en masa de republicanos españoles.

Córdoba Iturburu tiene un sólido prestigio en Montevideo, donde ha intervenido algunas veces en actos de propaganda democrática. Es autor de un libro sobre la trascendencia. Desempeña la Secretaría General de la A. I. A. P. E. de Buenos Aires.

VOCES ESPAÑOLAS DE SOLIDARIDAD

Se leerán en la noche del 26 mensajes de Guillermo de Torre, Margarita Xirgu, Alejandro Cassona, Dámaso Alonso, Rafael Dieste, y de entidades españolas así como todos aquellos de los escritores rioplatenses que se escriban y de las instituciones culturales democráticas del país.

TEATRO DEL PUEBLO Y FLOR DE MARÍA BONINO

El Teatro del Pueblo, dirigido por el Sr. Manuel Domínguez Santamaría interpretará la "Cantata en la Tumba de Federico García Lorca", original de Alfonso

UN RINCON BLANCO...

(Viene de la pág. 3)
campos terminan afortunadamente su exodo en las mejores condiciones, acompañados por viejos y seguros amigos.

HACIA UNA VIDA DE TRABAJO

Quiénes son todos estos refugiados que parten hacia un nuevo hogar? En su mayor parte, gentes de mar, pescadores, que empezarán en Chile su antigua vida, que volverán a salir a alta mar, en barcos de pesca y organizarán, con ayuda de sus amigos chilenos, toda una industria pesquera a lo largo de las costas. Hay entre ellos capitanes de lanchas pesqueras, mecánicos verdaderos lobos marinos. Con ellos parten todos los que son indispensables para la organización de un pueblo de pescadores: panaderos, carniceros, obreros, pequeños comerciantes. Hay también un buen número de labradores que encontrarán en Chile tierras que cultivar, que crearán ollas en las montañas y en las llanuras, especie de colonias en que se conserva el espíritu de su patria, perdida momentáneamente. Todos van acompañados de sus mujeres y de sus niños. Casi todos son jóvenes, fuertes, sanos, llenos de energía y esperan con impaciencia el momento de volver a comenzar el trabajo y la vida libre.

Reyes, y Flor de María Bonino, su expresiva primera actriz, recitará el poema de Antonio Machado "Su muerte fué en Granada" y el "Lanto por la muerte de Antonio Sánchez Mejías" de García Lorca.

OTRAS INTERVENCIONES DE ALTA CALIDAD

En el programa figuran: la concertista de piano Victoria Schenini, logrado valor musical; el poeta Beltrán Martínez que estudiará la poesía de Federico García Lorca; Lidya Borrell, discípula del maestro Mujica, en cuyo programa figuran obras de Falla y Granados.

Y el Coro del Centro Enciclopédico, dirigido por el profesor D. José Tomás Mujica, músico de sólidos prestíjios y republicano de gran corazón, con sus afiatadas voces cantará composiciones andaluzas y vascas finalizando con La Marsellesa.

LA OFRENDA FLORAL AL POETA

Al la entrada del hall del Ateneo, donde se bifurcan las escaleras de acceso al Salón de Actos Públicos, será colocado un monumental retrato de García Lorca pintado por Armando González y Homero Clérico. Allí, harán guardia de honor representantes de las estudiantes, las obreras, las intelectuales y de los comités femininos de ayuda a España.

Se exhorta a todos los asistentes, y en especial modo a las mujeres y los niños, a que lleven una flor para el poeta del sacrificio.

Una sola flor, será el símbolo de la solidaridad más alta, de la lucha más firme por la cultura y el destino de su España sangrante.

Cada señorita que haga la guardia de honor al retrato lucirá un brazalete indicando a quien representa.

Una delegación de floristas montevideanas se hará también representar. No olvidemos que García Lorca dedicó "Doña Rosita la Soltera" a las floristas de Barcelona.

MANIFIESTO DE LOS INTELLECTUALES

Los intelectuales uruguayos que suscriben, sin distinción de ideas políticas y filosóficas, protestan enérgicamente contra los bárbaros procedimientos represivos usados en la España de Franco; y al condenar los fusilamientos de millares de defensores de la democracia, víctimas del actual terror, expresan su esperanza de que esta sangrienta noche de la Madre Patria, llegue a su término cuanto antes, con la restauración del pueblo al dominio de sus derechos esenciales.

Montevideo, Julio - Agosto del 39.

Firmantes del Manifiesto Contra los Fusilamientos en la España Franquista

MONTEVIDEO. — Dra. Clotilde Luis de Podestá, Julio Casal, escritor; Francisco Espinoza, escritor; Severino Pose, plástico; Enrique Dieste, escritor; A. Botto Aparicio, escritor; María Rosa de Ferrari, plástica; Blanca Terra Viera, escritora; Leonidas Spatakis, escritor; Lia Lainero Berro, plástica; Raúl Capurro Castells, periodista; Carlos Benvenuto, escritor; Emilio Orobe, escritor; Alejandro Laureiro, escritor; Carmelo de Arzadum, plástico; Gisleno Aguirre, escritor; Carlos Prevosti, plástico; Ovidio Fernández Ríos, escritor; Ildefonso Pedra Valdez, escritor; Ramón P. Díaz, abogado; Mayo Ortiz Zaralegui, periodista; Armando de Benvenuto, escritora; Adolfo Pastor, plástico; Valentín P. Guerra, escritor; Albetto Soriano, periodista; Amalia Polleri de Viana, plástica; Emilio Frugoni, escritor; Cipriano Viturra, escritor; Luis Gil Salguero, escritor; Justino Zabala Muñoz, escritor; Edmundo Castillo, abogado; Mimosá Zamora, escritora; María Teresa Zerna de Ortiz Zaralegui, maestra; Guillermo García Moyano, abogado; Alberto Lasplacas, periodista y escritor; Bernabé Michel González, plástico; Ofelia Mena, plástica; Silvia Guerrero, escritora; José Bertulo, periodista; Roberto Ibáñez, escritor; Montiel Ballesteros, escritor; Mario Bordon, periodista; B. Brugnotti, escritor; Víctor Doti, escritor; José M. Podestá, crítico y escritor; Víctor Poggi, plástico; Orestes Baroffio, escritor; Dr. A. Grompone, escritor; José M. Perelló, plástico; Ulises Badano, periodista; J. Cañellas, periodista; J. Flores Sánchez, periodista; O. Lago, periodista; L. A. Moreno, periodista; Sofia Arzarello, escritora; Jesualdo, escritor; F. Pinto, escritor; Juanita Larrosa, periodista; Cristina Z. de Sosa, maestra; Alberto Echevarre, periodista; Paulina Medeiros, periodista y escritora; Hugo Peyrallo, escritor; Luis Mazzei, plástico; Norberto Berdia, plástico; Serafin García, escritor; A. Casella, maestra; Vicente Palumbo, escritor; F. Casellas, periodista; L. Fernández, periodista; V. Barboza, periodista; Julio R. Suárez, plástico; García Reyno, plástico; Savio, plástico; Eugenio Petit Muñoz, escritor; María E. Lana Barrios,

escritora; Romeo Grompone, abogado; M. Rifter, periodista; Juanita Bandeira, maestra; M. D. Santamaría, escritora; E. Bui gueto, farmacéutico; Oscar Domínguez, escritor; A. Arismendi, escritor; Juan P. Martino, pintor; M. Teresa Feins, escritora; Lisandro Freire, agrimensor; Rafael Fosalba, ex - diplomático; J. Carbajal Victoria, aboraz, periodista; Juan Carlos gado; Norberto Bautista y Aeca Alles, escritor y periodista; Juan R. Márquez, periodista; J. Bentancour Díaz, profesor; M. Masera, médico; Juan Carlos Gómez Brown, escritor; Carmen Garayalde de Massera, pintora; Arturo Ardao, escritor; Carlos Quijano, abogado; J. A. Blixen Ramírez, periodista; Luis Estévez, periodista; Adolfo Tejera, periodista; Alberto Soriano, periodista; Fermín Sarmiento, periodista; J. C. Risso, periodista; Luz Rodríguez, estudiante; Alfredo Muller, escritor; Carlos A. Mattos, escritor; F. Bayerthal, médico; Alba Turcatti de Suárez, profesora; A. R. Silveira, periodista; M. Pardo de Mazzei, profesora; Enrique Bazuero, pintor; Atahualpa del Ciopo, escritor; Esther Parodi de Prunel, escritora; Janris Lamarque, médico; Margarita Martens, escritora; Américo Perelló, músico; Felipe Novoa, escritor; Raquel Berro, maestra; Norberto Barbot, periodista; Luis Giordano, abogado; Albert A. Sosa, periodista; José L. Masera, estudiante; G. A. Lamas, periodista; Juan J. Díaz, periodista; Juan Mario Magallanes, escritor; Julio Caporale Sclta, crítico y periodista; Víctor Soliño, escritor; Hugo Fernández Artucio, catedrático; Jaime Bayley, abogado; Francisco Forteza, estudiante; Eduardo Viera, estudiante; B. Pallini, estudiante; Sixto Montedónico, contador; Eduardo Laffage, escritor; Oscar Raggi, médico; H. D. Elia, periodista; Ricardo Capeletti, médico; Julio Arredondo, estudiante; Carlos A. Vigliola, periodista; Enrique Zakkain, periodista; O. Yaldes, periodista; Liber Troitino, diputado nacional; L. Barrera, escritor; Luis A. Fayol, pintor; J. P. Cardozo, médico; Alba Zarzabal, poetisa; Enrique Zorrilla, abogado; Chichí J. de Zorrilla, escritora; Anibal Migliaro, periodista; Cardozo Echeverry, periodista; V. Visca, estudiante; Carlos Viera, estudiante; J. L. Invernizzi, estudiante; Blanca Padilla de Pereyra, maestra; Luis E. Beltan, escritor; A. Ascudero Mazhado, estudiante; O. Ferpe, estudiante; R. Laydeal, estudiante; Cerrutti Crosa, abogado; Juan de Simone, pintor; J. Forteza, escritor; E. Viera, periodista; Felipe Novoa, escritor; Luis Fayol, periodista; Rosita Baffica, escritora; Celedonio Nin y Silva, abogado y periodista; Francisco Alvarez Alonso, escritor; Anibal Migliaro, estudiante; Talita Cardozo, maestra; W. Jiménez, crítico de cine; Carlos Denis Molina, escritor; Uruguay González Poggi, escritor; Débora V. de Fabregat, escritora; Ulises Riestra, escritor; Arturo Dubra, abogado; Héctor Senánez Olivera, médico; Arturo Rodríguez Zorri-

os, brillantes. Encontramos también un muchacho vasco de tres años, Fernando Pacha, chico excepcional, primer premio de dibujo y que en algunos meses que ha pasado en el refugio ha aprendido perfectamente el francés.

Todos, en los dos días que llevan en el barco, han aumentado de peso, porque como ellos nos lo confiesan, la mayor parte repite dos veces cada una de las comidas, una en el comedor de los niños y otra en el de las mujeres. Como suena la campana de la cena, abandonamos el barco y vamos a instalarnos para pasar la noche en un pequeño hotel. Desde lejos vemos las luces del barco y comparamos emocionados aún largo tiempo en la noche, las impresiones de nuestra jornada de hoy.

MUJERES URUGUAYAS LLEVAD AL ATENEO UNA FLOR PARA EL POETA

Testimoniareis Así Vuestro Sentimiento de Dolor por el Asesinato

A. I. A. P. E. os llama, mujeres de Montevideo, para que rindan homenaje a Federico García Lorca en la noche del sábado 26, colocando junto al monumental retrato que se exhibirá en el Ateneo, con motivo del homenaje lírico de que será objeto su memoria, la ofrenda de una flor, de una sola flor.

Madre de Montevideo, cualquiera sea tu nacionalidad, tu raza, tu idioma, tu religión o tu idea; llévale al poeta esa flor que simbolice tu gratitud por "Yerma", el canto a las madres infecundadas, a las madres en espíritu y gracia luminosa.

Madre de Montevideo, corta una flor para el cantor inmortal de los niños del mundo, el autor de las canciones de cuna de "Bodas de sangre", el que recogió los motivos populares para niños como la canción de Los Pelegrinitos o la de los cuatro muleros. Para aquel ser íntimo que recorrió los caminos de España con un teatro de guñol dedicado a los niños de las aldeas más lejanas y humildes, para Federico, flor y espiga de la poesía castellana, sacrificado en la lozanía de su vida.

Madre de Montevideo, muchacha de la ciudad, novia, hermana, amiga; obrera de la fábrica estudianta de la Universidad o del Liceo; luchadora de los comités de ayuda a España; lleva el sábado 26 al Ateneo esa ofrenda que te piden los intelectuales de la A. I. A. P. E. Una fresia, un clavel, unas calas, una margarita, cualquier flor de estación, déjala allí, junto a su presencia plástica, que esa noche será vigilada por compañeras nuestras estudiantes, obreras, intelectuales, mujeres del pueblo.

Tu, amiga de las tiendas, que lees sus libros; tu, cazuelera del teatro que no te perdiste ninguna de sus obras; tu, florista, como tus hermanas las floristas de Barcelona a quienes el poeta dedicara "Doña Rosita la soltera, o el lenguaje de las flores"; tu, maestra, obrera, empleada, tu debes testimoniar a su memoria la admiración acojonada de las mujeres de Montevideo.

García Lorca no tiene tumba, pero hace tres años que ha muerto en Granada, su Granada; tres años de muerto inmortal. La mujer de Montevideo, el sábado 26, en el gran homenaje que le tributa la A. I. A. P. E. en el Ateneo, demostrará su dolor por esta muerte temprana de Federico García Lorca.

Os esperamos, pero con una flor, con una sola flor. Las miles de ofrendas que reciba formarán un solo ramo, sin cintas ni inscripciones, como un inmenso cantero florecido.

lla, abogado; Mario Queijeiro, estudiante; Abel Chifflet, médico; Armando Malet, abogado; R. Echart, estudiante; Raúl Baefghen, abogado; Eduardo Couture, abogado; Venancio Piriz, jurídico; Julio Verdu, escritor; Aurelio Divamdi, escritor; Elba Isuardi de Sánchez, maestra; Zulema Nagara, maestra; Leopoldo Agorio, arquitecto; Rafael Ruano Fournier, escritor; Pablo Minelli, abogado. F. Simois Area, contador; J. Artagaveyta, crítico musical; C. M. B. Huertas, escritor; D. nico Trelles, periodista; Lauro fernandez, músico; Pedro Leandro Inche, poeta; Ramón Bauzá, escritor; Romualdo Brugnotti, escritor; Juvonal Ortiz Zaralegui, escritor; Guido Santórsola, músico; Carlos Noén Aliseris, profesor; María Elena Gamou, profesora; Zulema Comotto Cores, maestra; Vily Marchant, pintor; Fulton Pagola Cardozo, bachiller; Haydée Pereira Machado, escritora; Mario Real de Azúa, escritor; Dr. Juan E. Pazos, médico; Alfredo Erramonea, abogado; Vicente Borneo, músico; Silvio Alves, músico; Domingo Giodonelli, músico; Joaquín Polito, músico; B. Osano, músico; José D. Canessa, periodista; Federico Martínez Ramos, periodista; Rafael Borrat, músico; José D. Bono, escritor; Guillermo Alberto Quintana, músico; Emilio Massafera, músico; Tomás González, músico; Mirta Aguilera, escritora; Laura Pérez, escritora; Víctor Martín (hijo), pintor; Ana Clulow, maestra y escritora; Isabel A. de Pazos, maestra; Vicente Ferrefino, maestro; Matilde Noll, maestra; Nelson Viturra, músico; Juan Gabañil, escritor.

SARANDI GRANDE (Florida). — María Dolores Veiga de Lamarque, profesora; Artigas Machado Rivas, médico; Uruguay Artigas Torres, maestro; Ema Sánchez de Martínez, maestra; Ana G. de Suárez, maestra; Faustino Harrison, escribano; Alfredo San Juan, médico; J. C. Urutia, agrimensor; Alba Veiga, maestra; Solís Celiberti, farmacéutico; Hortencia Morales de Artigas, maestra; Juan Osorio, bachiller; Néida Alvarez, maestra; Druibel Caimi, bachiller; M. A. Benediti, maestra; Rufino Rivas, bachiller; Berta Lotti, escritora.

MINAS. — María E. Smith de Toledo, maestra; Francisco Toledo, escritor; Zelmari Ricetto, dentista; Juan Díaz, dentista; Juan José Morosoli, escritor; Roberto Berta, maestro; A. Jorge Monzor, maestro; María Ildis Curbelo, maestra; A. Cagnani de Fosalba, maestra; Coralía Prieto de Miranda, maestra; Della Gofii, maestra; Eduardo Ortega Ferrer, maestro; Ildis Marmo, maestra; Juan Pío León, maestro; Alba del Barrio, maestra; Mercedes Roquero, maestra; María B. Fernández Soca, maestra; Aura Tejera Larrosa, maestra; Lidia Aldabalde Laptiz, maestra; Vicente Barboza, maestro; Ofelia Izeta Ordas, maestra; Renée Lay de Tealdi, maestra; Berta González Simois, maestra; Santiago Dosetti, escritor; U. Rodríguez Varela, escritor; R. Trelles Isain, periodista; Guillermo Cuadri, escritor; Emilio Lafferanderi, escritor y profesor; Posé Armentaris, escribano; Adolfo Graeó, profesor; Eugenio Leis, intelectual; María Angélica García, petisa.

LA ACREDITADA GRAN JOYERIA LONDRES

avisa al público en general que para la comodidad de su distinguida y numerosa clientela, una Sucursal en el mejor punto del centro, calle CONVENCIÓN 1395, entre 13 de Julio y Colonia donde encontrarán un gran surtido de Joyas finas, relojes y fantasías. Con precios bajísimos como es nuestra característica. Los talleres de gran precisión, serán atendidos por sus propios dueños, lo que es la mejor garantía.

Esperando su grata visita queda a sus órdenes

JOYERIA LONDRES
CONVENCIÓN, 1395 U.T.E. 8 02 90

Llegaron Tres Compañeros que Lucharon en España: Cabot Lagos, Rizzo y Mutti

NOS FORMULAN DECLARACIONES DE MUCHO INTERES

Por Intermedio de Nuestra Hoja, Efectúan un Saludo a los Demócratas de la República

Nuestros compatriotas Andrés Rizzo, Edgardo Mutti y A. Cabot Lagos están entre nosotros. En otro lugar de esta edición detallamos el recibimiento entusiasta que se les hizo a su llegada a nuestro puerto junto a más de una treintena de ex-combatientes argentinos, fiel expresión del cariño de nuestro pueblo hacia quienes representaron dignamente a los pueblos del Plata en los campos de España, luchando contra el fascismo internacional.

Quisimos que nuestros lectores tuvieran las impresiones de varios tópicos de interés.

En la conversación que con ellos mantuvimos nos dijeron en primer lugar que deseaban saludar al pueblo uruguayo por intermedio de "ESPAÑA DEMOCRÁTICA", aprovechando la oportunidad para hacer notar su admiración por la ayuda prestada por el movimiento de este país a la España Republicana, ayuda que, pese a nuestra pequeñez alcanzó los primeros puestos en el apoyo solidario del mundo entero.

DE APRECIARLA? ¿TUVIERON OPORTUNIDAD

Tanto en España, durante la guerra, como luego en los campos de concentración de Francia, conocíamos perfectamente los esfuerzos de Vds. lo que siempre constituyó un orgullo y un aliento para nosotros. Además tenemos interés en manifestar que por los datos que tenemos del movimiento de ayuda uruguayo, constituye uno de los ejemplos más destacados por su unidad en un tipo superior de organización, que le ha permitido tener agrupados en su seno a los partidos políticos democráticos, las organizaciones obreras, el movimiento popular de los barrios, los jóvenes, las mujeres, los intelectuales, etc. Especialmente nos ha llamado la atención el poderío del movimiento femenino.

¿QUE ESTADO DE ESPIRITU EXISTE EN LOS CAMPOS DE CONCENTRACION?

Aquí quizá no se venga una noción exacta sobre la moral y el espíritu de los refugiados; podemos afirmar que se mantienen enteros, con la disciplina de un gran ejército.

Hay que tener en cuenta que hace ya cinco meses que la guerra ha terminado, que las autoridades francesas no han otorgado un tratamiento adecuado, que la comida era mala y siempre la misma, que en los campos tienen libre acceso los agentes de espionaje que tratan de descomponer la moral de los refugiados, que las perspectivas de salida eran muy remotas, sobre todo para la gran masa, y especialmente para los combatientes internacionales de los países fascistas (alemanes, italianos, checos, etc.); sin embargo todo ese cúmulo de circunstancias sólo han motivado casos aislados de desmoralización y desesperación. La situación de los campos es terrible, pero en general y salvo excepciones todos manteníamos la moral levantada de un luchador antifascista.

españa DEMOCRÁTICA

ORGANO DEL COMITÉ N.º PRO DEFENSA DE LA REPUBLICA DEMOCRATICA ESPAÑOLA
AÑO III Viernes 25 de Agosto de 1939 N.º 120

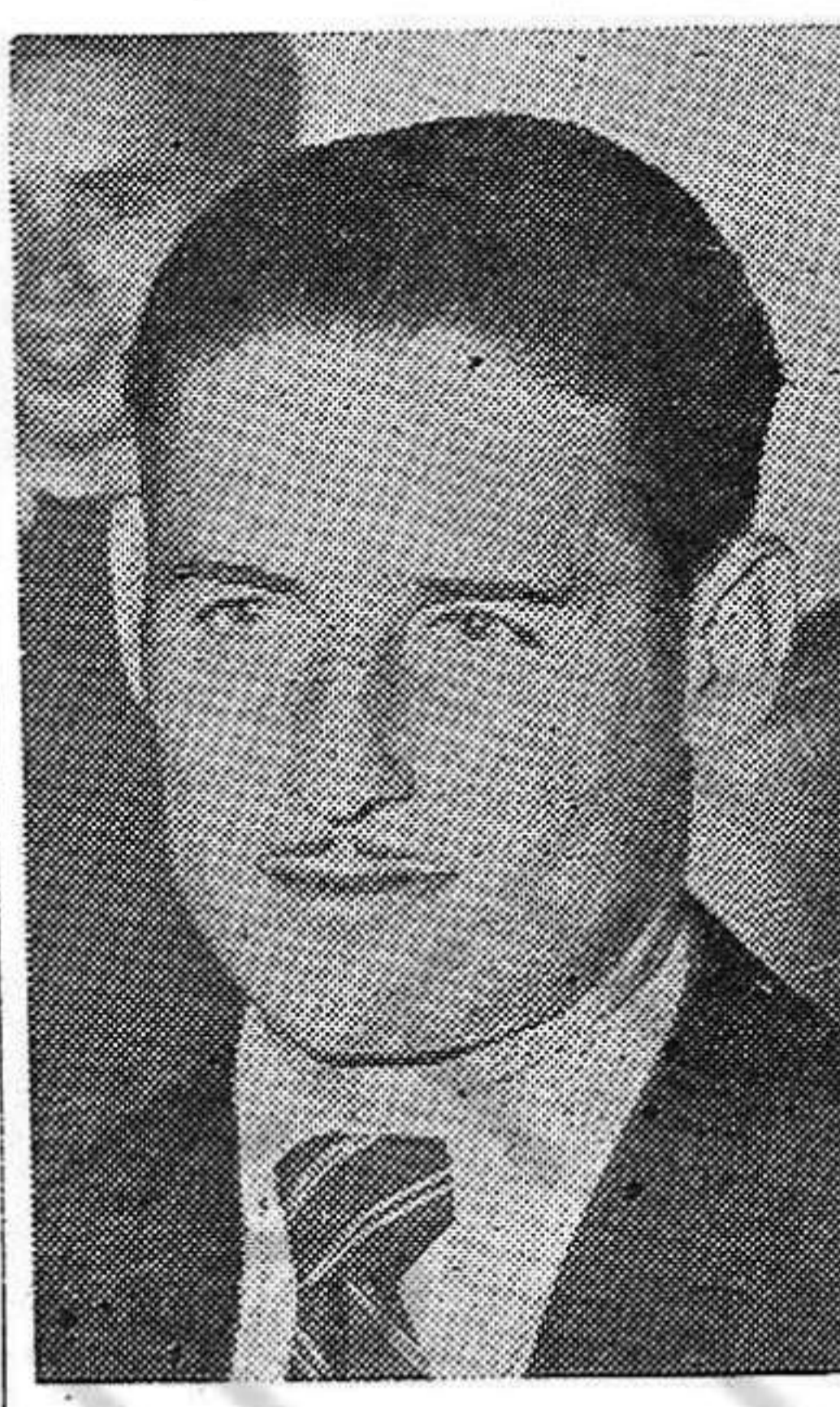
¿EN CUANTO A LA SOLIDARIDAD DEL PUEBLO FRANCES?

Es necesario establecer una verdadera línea divisoria entre la conducta del gobierno y del pueblo francés. De éste no hemos recibido más que muestras de cariño y de solidaridad. Podríamos citar muchos ejemplos. Basta uno. Por la carretera que corría junto a nuestro campo, sobre todo los días festivos, pasaban camiones y ciclistas que al vernos levantaban el puño. Hemos recibido también su solidaridad material, que si no era mayor la causa estaba en las restricciones impuestas por el gobierno.

¿ALGO MAS?

Hemos contraído un compromiso con nuestros compañeros que han quedado en los campos. Un compromiso de honor. Consiste en no cesar en un instante para rescatarlos de ese infierno, para que puedan nuevamente

A. CABOT LAGOS



COMPATRIOTA que llegó a ser Capitán de la República

E. MUTTI



DESTACADO antifascista que también regresó

ser hombres normales, y no prisioneros por el único delito de ser republicanos, para que puedan nuevamente vivir. En ese sentido exhortamos a nuestro pueblo no abandonarla por un instante. Todo esfuerzo que se haga resulta pequeño para ese problema que hace cinco meses existe sin que hasta ahora se le haya podido resolver. Agradeciéndoles sus declaraciones nos despedimos de nuestros compatriotas, no sin antes comprometerlos a colaborar en nuestro periódico y a conversar con más tiempo sobre otros problemas.

ACTOS Y FESTIVALES

HOY. — Viernes 25. En el Palacio de la Cerveza. — Gran Festival bailable organizado por JAUPED, en homenaje a Cabot Lagos, Rizzo y Mutti.

Sábado 26. — En el Comité de Tres Esquinas. — Gran Asamblea general de afiliados a los Comités Masculino, Femenino y Juvenil, con asistencia de delegados de los Comités Centrales a las 18 horas.

Sábado 26. — En el Ateneo. A las 21 horas. — Homenaje de la AIAPE a Federico García Lorca. Lleve Vd. unafior para el poeta.

Domingo 27. — En el Palacio de la Cerveza. De 16 a 24 hs. — Gran festival organizado por el Comité del Barrio Olímpico a beneficio de los refugiados españoles. Entrada: Caballeros \$ 0.50, Damas \$ 0.10.

Domingo 27. — En Gral. Flores y Castro. — Gran acto contra los fusilamientos organizado por el Comité del Barrio Marconi.

Miércoles 30. — En el Cine Electric Palace. — a las 21 y 10 horas. — Gran festival cinematográfico a beneficio de los refugiados españoles, organizado por el Comité Israelita de Villa Muñoz. — Entrada: \$ 0.35.

Miércoles 30. — En el Cine Continental A las 21 y 10 horas. — Velada cinematográfica organizada por el Comité Magisterial de Ayuda a España. Se pasarán las películas: "El Secreto de Polichinela" y "Mademoiselle Doctor". Entrada: \$ 0.40.

3 de Setiembre. — En el Palacio de la Cerveza. — De 16 a 24 horas. — Gran festival danzante, organizado por la A. L. I. E. D., a beneficio de los refugiados. Entrada: Caballeros \$ 0.50, Damas \$ 0.10.

5 de Setiembre. — En el Cine Ateneo. A las 21 horas. — Festival cinematográfico organizado por el Comité de La Comercial, a beneficio de los refugiados. Se pasarán las películas: "Don Quixote de Amargo" y "La Hija de Juan Simón". Entrada: \$ 0.30.

8 de Setiembre. — En el Cine Real. A las 21 y 15. — Festival cinematográfico organizado por el Comité Juan Negrin. Se pasarán las películas: "Méjico Deportista", "Estío", "Esqueletos Alegrés", "A través de España" y "El hombre que se acusaba". Entrada \$ 0.30.

Teatro

LA COMEDIA FRANCESA

La despreocupación lamentable de las autoridades de nuestro teatro oficial, han impedido al público montevideo, poder apreciar uno de los espectáculos artísticos de más alto relieve en el mundo entero.

Nos referiremos a la Comedia Francesa, cuya estada brevísima entre nosotros desde el escenario de un teatro particular, por los altos precios a que se vieron obligados a fijar los empresarios dados los enormes gastos que originó su traslado a nuestra ciudad, no pudo ser presenciada por la generalidad del público, que de buena gana lo hubiera hecho si las funciones se hubiesen realizado en el Teatro Oficial, donde mediante una subvención del respectivo Ministerio podrían darse espectáculos más al alcance de nuestro pueblo.

Es doloroso tener que señalar que nuestras autoridades, no se preocupan en lo mínimo por la elevación artística y cultural del pueblo.

LA LIRICA DEL S.O.D.R.E.

Como en años anteriores, nos faltará este invierno la clásica temporada lírica en nuestro Teatro Oficial

Aún cuando los valores que han de intervenir en ella están por debajo en cuanto a calidad artística se refiere con los que se han hecho en temporadas anteriores, es de esperar un desarrollo discreto de los mismos.

La temporada se inicia hoy en gran función de gala conmemorando el aniversario patrio llevándose a escena "Aida", la ópera del inmortal compositor italiano Giuseppe Verdi.

Se anuncia además de la representación de "Aida", "Madame Butterfly", "Bohème" y "Rigoletto".

Damos a continuación el repertorio de "Aida":

El Sr. Juan Carbonell; Amneris, María M. de Siano; Aida, Mercedes Godoy; Radamés, Dr. Emilio Balli; Amonasro, Gino mérico Mastronardi; Ramfis, Frossini; Un Mensajero, Aurelio Alvarez; Sacerdotiza, Rosa B. Soldevilla.

Maestros directores: Pablo Komlos, Domingo Dente; Maestro sustituto Rodríguez Socas; Maestro interno: Frasca Mónaco; Directores del coro: Domingo Dente - Jaime Airaldi.

MUSICA

A PROPOSITO DE LA NOVENA SINFONIA DE BEETHOVEN

Pese a lo avanzado de la temporada, trataremos de que esta sea una sesión permanente de "España Democrática". El fascismo es enemigo de la cultura. Extendamos, pues, la cultura del pueblo. Si logramos nuestro propósito en lo referente a la música habremos agregado un pequeño frente más a la gran batalla contra la barbarie.

mente pedantes y siempre insuficientes. La Novena Sinfonía debe penetrar en el rincón secreto de cada uno y tomar allí el significado debido. No vamos a pretender aquí que la Novena Sinfonía de Beethoven es un enigma, o algo parecido. No. Pero vamos a protestar contra aquellos que quieren interpretar a la fuerza pasajes musicales y reducirlos a imágenes poéticas, cuando no plásticas (según la especialidad del "comentarista"). Todas estas gentes pierden de vista que una Sinfonía, y en especial la Novena de Beethoven, es, ante todo, una composición musical, es decir, formada de elementos técnicos e ideológicos de ese arte, precisamente.

La Novena Sinfonía "con Coros" de Beethoven no debe ser recibida como una sinfonía cualquiera, sea o no del propio Beethoven. La 9.ª Sinfonía debe ser desentrañada de su mágico mundo por la razón de cada oyente. Debe ser traducida al lenguaje de las cosas y los hechos humanos y adquirir, en virtud de los hombres, una significación para los hombres...

El compositor se maneja con ideas musicales, que traduce en la escritura convencional, etc. ¿A qué vienen las interpretaciones entonces? ¿Por qué nos dicen que el adagio es "como la despedida de este mundo, de Beethoven"? Este es algo que jamás hemos podido comprender. Claro está que si se trata de una música descriptiva, basada, por ejemplo, en una leyenda descriptiva, como algún preludio de Debussy o un poema sinfónico de los modernos, la explicación siempre será un lógico complemento.

Decimos así porque creemos que la 9.ª Sinfonía, culminación de la Sinfonía beethoveniana es, a la vez, del más allá de la música. Ella hace surgir en la conciencia cosas que no son de la música de siempre, sino de la más profunda Música del alma humana.

No hay explicación o interpretación que pueda abarcar a toda la Novena Sinfonía de Beethoven; cada cual debe encontrar en sí mismo aquella música. Sólo así podemos definirla en su integridad; sólo así podemos oír y captarla en todo su inmenso significado.

Este significado es el que debe ser aprehendido por quien la escucha. Quien siente la vibración de esa Música de lo profundo, al oír la Novena Sinfonía de Beethoven, está en pleno contacto con todo el gigantesco mensaje del Maestro. Y esto basta. No creemos en las "interpretaciones" de las diversas partes de la 9.ª Sinfonía: ellas son generadas

LEILE D. MILLER

A. RIZZO



EL esforzado luchador uruguayo que actuó en España

CINE

COMPAÑERO: V.D. DEBE VER...

"LA BESTIA HUMANA". — (Le bête humaine). Director Jean Renoir. Intérpretes Jean Gabin, Simone Simon, Ferdinand Ledoux, Carette, Jean Renoir, Blanchette Brunoy. Fotografía de R. Renoir. Música de H. Cosmy. Adaptación de la novela de E. Zola, realizada por Jean Renoir.



Portentosa fidelidad esta la de Renoir, que se olvida de su propia personalidad, al sumergirse en ese mundo de tarados de la novela de Zola, cuyo amargo naturalismo pesimista, deja un fondo melancólico y deprimente. Eclipse total en Renoir, del lirismo desbordante y maravilloso de "La gran ilusión", o del reconfortante canto a la libertad en "La Marsellesa", para entrar en las sombras de tintes sombríos, sin atisbos de luz que eleven el espíritu, y alegren el alma, en el tema doloroso de Zola. No queremos decir con

el mismo Renoir. La amarga victoria (Dark Victory) Producción Warner Bros, estrenada en el cine Rex, el sábado 19 de Agosto. Actores Bette Davis, George Brent, Geraldine Fritz Gerald, Humphrey Boyart. Director Edmund Jouling.

Un argumento interesante, encarado notablemente por la dirección de Edmund Goulding, da lugar para que Bette Davis logre una de las mejores interpretaciones de su carrera. Igualmente es destacable la actuación de George Brent, Geraldine Fritz Gerald y Humphrey Boyart. Integra la lista del debe ver, por su honda tesitura dramática admirablemente lograda, por la interpretación brillante de que hablaremos más arriba y por lo bien logrado que ha sido el argumento.